第一萬二千一百六十八號

# 叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

[illegible] Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在[illegible]街門牌第十一號

PRINTED AND PUBLISHED [illegible] THE PROPRIETOR BY CHOW KUERAN, [illegible]

德律風一千一百四十號

SATURDAY 23rd JUNE 1923.

## 本報特別啟事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年十月二十日 迄今已四十三年

二、宗旨 今將宗旨注重實業教育

三、總經理 陳仁鑑

四、總編輯 關君南

五、編輯發行所 星加坡捋仔實得力十一號

六、德律風 一千一百四十四號

民國十一年五月二十三日

## 本報價目列左

一、每份 一角

二、每月 二元

三、三個月 五元

四、六個月 十元

五、十二個月 十八元

◎報費定例

外埠郵費另計并無論本埠外埠如有投函定閱本報者請將中西文詳細住址及報費一齊匯下盛函寄報不誤

## 告白定例

欲登全年告白費分期先收價半途止截照價收足先此聲明以免後論如欲短期告白費請先惠此佈

本館謹啟

英國最精美之化裝肥皂

本公司所發售各種英國最精美之化裝肥皂品質細膩氣味芬芳驗泡微小閨閣女士莫不同聲贊許為化裝最上之品而價值復極低廉紳商士女請一購試即可知本公司之販售者非別家所及也

各藥房皆有代售

唯一代理人轄丁堡拉

沙露父子有限公司

民國十一年五月八日 啟

SOLE AGENTS
HUTTENBACH, LAZARUS & SONS LTD.
SINGAPORE.

# NESTLE'S MALTED MILK

尼蘇魯麥芽牛乳

能令壯者益強弱者壽康

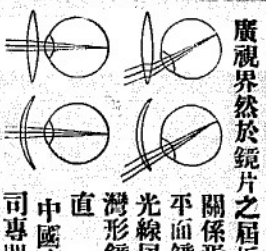
平安富貴之門徑

茲為招徠起見凡未嘗試用此著名之麥芽牛乳者如將牛奶女嚜之鮮牛奶標紙一張及郵費二角半惠下者本公司當即由郵寄上七安士庄之麥芽牛乳以便嘗試請即將姓名門牌地址詳細寫下寄交尼蘇魯英瑞牛奶公司住思詩街一百四十四號零八門牌

各[illegible]藥房及各[illegible]商店均有[illegible]

民國十二年二月二日 登

人皆知灣形鏡片之第一效用爲增廣視界然於鏡片之屈折上亦大有關係焉眼目視於平面鏡片之邊境光線屈折於他方灣形鏡片則否而直



中國東方眼鏡公司專門研究此種學術欲保護目光者務希留意及之

山仔頂十九號中國東方眼鏡公司

民國十二年一月一日　啓

○請看貳千大員之賞格

立賞格人 糖商公局 米商公局 香潮郊公局 茲因本坡馬車街南豐隆號東郭其崇即郭三舍於陰歷四月廿四日突將生理詐倒梟吞街前鉅款席捲而逃似此立心叵測貽害商場何堪設想除一面請令政府出票緝捕外倘有人能知郭其崇所在到本公局報告引差拿獲歸案願謝花紅銀式千員立帖是實決不食言

通報處 源順街錦茂棧 新吧虱胆前盛 趙小仙公和成

新嘉坡 糖商公局 米商公局 香潮郊公局 全啟

大英一千九百二十三年六月十二號
中華民國十二年舊歷四月廿八日　啓

## 評論

### ◎無奮鬥不能實現理想（續）

徐石君

然而人生當慘淡的時候。究竟用什麼方法。才可以去解脫他的慘淡呢。我以爲除掉了努力和奮鬥。是無別法的了。當今中國人民的人生之慘淡。眞是無以復加了。所以一方面就想看他到理想不能．在慘淡的人生中去找出一[illegible]這條生路是什[illegible]我今且講裁兵運動[illegible]

時代的軍閥。置之度外。單講自辛亥以來軍閥的罪惡。辛亥一役。我人民之死者幾萬。這是人民爲自己爭自由。爭幸福。而犧牲。還可算是非軍閥的罪惡。換句話說。辛亥革命。是我們人民自動的。爲民衆所樂願的。至於後來的什麼二次革命啊。三次革命啊。湘鄂戰爭啊。南北戰爭啊。奉直戰爭啊。…………都是軍閥自己爲地盤問題而犧牲我們人民生命的。留言之。軍閥是主動的。我們人民是被動的。公民意所疾視的。既是如此。軍閥把我們人民所納的賦稅。養他們保地盤的兵。結果還要屠城焚燬。姦淫殺戮。這豈不是我們人民助桀的自殺麼。所以我們人民。忍無可忍了。不得不用理想去找個裁兵運動的法子。抵抗這殘酷不仁的軍閥。然而裁兵運動的聲浪，聽得也够了。終沒有把兵裁掉。這是什麼緣故。因爲我們祇在理想上去找出了一條光明的路。而不能在這條光明路上殺出去罷了。然而又爲什麼不能殺出去呢。這也沒有別的緣故。祇是我們人民不肯努力和奮鬥罷了。由此看來。我們也能替他下個斷語。雖有高尚光明的理想。若無努力和奮鬥之精神。也決不能成功圓滿的事實。

由以上的結果。可以得到下列兩個斷案。

一．理想的根基。必須築得安當。若有動搖。便流於妄。其結果祇能予人生以煩惱。悲哀。痛苦。慘淡。不能予人生以幸福。

二．理想到事實的過程。非經人生眞正的努力和奮鬥之精神。不能到眞正的事實。

唉。我親愛的兄弟姊妹們呀。快些乘掉這動搖的妄想。而返於高尚。自由。活潑而純潔的理想。以謀切已的眞正幸福。

唉。我親愛的父兄同胞們呀。快些起來努力。奮鬥。以謀我們眞正的天國。實現我們裁兵運動的實事。

（完）

## 本館專電

六月廿二日下午七時三十分鐘上海發

◆北京輿論，主張組織名流執政委員會，維持現狀，但各名流對於局之意見，亦極不一致，此議恐難實現．

◆保定派將藉日人之助力，

◆黎元洪通電各省，由省議會公舉代表，至天津會議，謀時局之解決，大省五人，中省四人，小省三人，與直系有關各省，皆無復電，滬上要人則多贊成之．

◆顏（惠慶）顧（維鈞）王（正廷）等之外交系，皆表示願助黎，此殆由外交團不滿此次直系舉動所致、

◆上海商人反對美國之提議（此語電文不明）、謂將引起國際之紛糾，

◆陳軍聚集汕頭會議後，以孫中山最近傾聯軍全部之精銳攻擊惠州，乃議決由林虎洪兆麟抽潮梅全部防患，尹驥所部，留防李烈鈞

◆北江方面之聯軍與沈軍，尚相持於英德附近，聯軍勢甚不振，

◆西江之桂軍，復謀返攻，犧傳又已佔領都城（譯音）．

## 國內選電

▲津派對於閣主急進保派主緩進現津派己勢成騎虎非黎元洪退不可吳佩孚仍不主習與裂聯齊燮元四大電促黎遜賢顧位黎電請名流商去留無一人應召邸中祇曆昌李根源彭允彝各督祇盧永祥來電主先制憲後選總統張作霖來電主張與盧同但措辭較烈

▲吳景濂宅會議主國會消極抵制不開會如被迫開會自帶乾糧預備被困

▲英美客卿辛博森福開森等皆勸黎元洪堅持勿走

▲馮玉祥王懷慶十二日會銜辭職星稱無餉致警士偏神譁噪財政兩部無人負責懇請罷斥黎元洪急派員挽留馮王各在南北苑集部演說謂雖辭職對治安仍負責軍中除餉外不許缺閥事

▲高凌霨吳毓麟芝亦恐黎元洪遠去時多不便擬停吳佩孚亦嫌津派所爲太合黎辦琍反對甚力曹錕不贊成用強迫法將來最高問題必仍由國會解決一說黎任滿後舉曹錕正張作霖副故張對政潮表示傍觀態度

▲黎元洪十日招集名流會議仍係辦法開公民團十一日仍赴黎宅請退位

▲蘇齊燮元來電請黎元洪退位各疆吏將有同樣電到黎勸再留

▲鄰閣議員[illegible]二大通電一請黎元洪下野一請張紹曾[illegible]

▲[illegible]

▲十一日軍警公團均未赴黎元洪宅

▲吳佩孚派李倬章來京不贊同非常舉動

▲各黨議員赴保主張法律解決時局內閣有主張顏惠慶有主張高凌霨或吳毓麟代攝論多尚未決

▲黎元洪函國會述被迫經過

▲德國議員電曹錕吳佩孚請[illegible]宣言

▲鳳城匪亦電請黎元洪退位

▲黎派馮玉祥赴津請張紹曾返京

▲全權官代表十一日早赴匪巢爲最後解決料十二日被擄可全釋

▲黎元洪囑蔣雁行轉電曹錕吳佩孚請勸曹錕讓步允不再使閣權如該會認黎任滿即退否則繼退不走必俟待解決吳取冷靜態度伴不過問總統內閣兩問題均僱聽繼閣

▲領袖公使九日謁黎元洪詢治安黎答無碍已定顏惠慶繼閣

▲使團認如政潮擴大將擬決于例全京分五區由洋兵代替今日趙使界警兵日夜派雙崗

▲九日早黎元洪宅電話曰被剪斷九日下午六點方復通

▲使團接軍警長官函允維持秩序係王懷慶馮玉祥列名函內無職印

▲十日申刻軍警長官千餘先在東安調會衆餉旋入黎宅黎元洪另有被保公民團千餘圍黎宅黎晉辭讀久已交國會候國會解決七點圍仍未解

▲九日黎元洪召王正廷請與顏惠慶商繼閣張紹曾派閣員留不動但吳毓麟不贊成欲自組閣先以顏維鈞過渡頗力辭

▲馮玉祥護閣通電病癒易稿改口氣和緩者保派僱發甚急遇延迴

## ○柔佛政府調查樹膠存貨之通告．

（一）凡樹膠販賣商與二十五英畝以上之園主所有之存貨將於六月三十日舉行調查

（二）凡園主之具有標準產額執照者（如一百英畝以上之膠園之類）柔佛樹膠限制局當已給予調查表式然若有一百英畝以上之膠園園主或其經理人尚未取得者可於六月廿六日以前呈請柔佛樹膠限制局之署記官處領取當即可發給

（三）此表須於七月一日塡註且須表明於六月三十日清算交易時之樹膠存額若干塡註後須於七月五日以前寄交柔佛樹膠限制局署記官處收存

（四）凡樹膠販賣商與自二十五英畝至一百英畝之膠園所有之存貨將由本地土地局及各區官所任命之官吏親自莅場調查之

（五）此次調查係[illegible]編製統計而設

## 婦女樂於言論

紅色清導丸之功效因並無他藥可能駕乎其上也其醫治疾病頭痛大便秘結之靈驗功力不分男女一藥即愈也清導丸專治　肝火上升　肝經失調　面現紅癬　口氣微濁　香港厚吾能止痔瘡痛苦河南鄭縣邢予清君來函云余數年來每至夏間痢疾即發不堪其苦今春服清導丸余愈至今未犯不但止痢且能調經余內人向患經痛之症服之亦甚效此誠家庭不可不備之靈藥也廣東番坑商務印書館古無我君來示云內子素患便秘及不消化之症後決服用清導丸頗著奇效紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或逕寄星架坡馬六甲街三號韋廉士醫藥局叻幣六角原班郵奉一瓶可也

一．鐘類　敝公司輸入各種鐘類自最廉者以至最貴者皆備其崇著名之騎兵嘜（Cavalry）而珠寶嘜（Jewel）及纖巧嘜（Tiny）等之鐘皆在瑞士蘇發地方敝公司之製造廠所製造諸君如從敝公司購鐘實無異向廠從製造者所購買

二．珠寶類　敝公司爲德國製造最時髦耀金珠寶品之唯一代理人物美價廉久蒙各界所贊許而敝公司夥友對於售賣珠寶物品尤具特殊之經驗

三．鬧鐘　敝公司現存有低價之德國鬧鐘其多其他壁鐘老矣嘜鐘等皆有出售

敝公司僅做批發各處鐘鋪工人皆將請其至敝公司樣子間參觀一切凡索閱說明書者可隨時奉贈購買樣本者可收物後交價

諸君如欲增進貴業之贏利自當購買最靡暇之物品請至敝公司一試之

民國十二年二月廿四號　（四）

E. O. GAMMETER & Co.

26 Malacca Street,

Wholesale Only

## 鄭重聲明

鄙人於去年陰歷九月廿六日存在四海通銀行一萬三千六百二十九號積聚單四百六十元體後到仲光經商於去年陰歷十一月廿八日因病入醫院在醫院中將該存單失去迄未尋得今因報明四海通銀行另給單據以後如有人將該存單持往四海通銀行取款者作爲無效特此鄭重申明

民國十二年六月一日　黃永德謹啟

## 上等香烟又來了

本行總辦理美國沙德烟公司各種香烟如（功牌嘜）夫人嘜等羅其羅集之正色烟味之香醇久蒙中國內地及港澳等處社會贊許今特運來南洋羣島以供諸同好諸君請嘗試之如有欲承辦各埠分銷者請到叻局面商無任歡迎謹此佈達

功牌嘜

十枝庄

夫人嘜

十枝庄

總發行所駐在叻六坡大馬路二百零八號

美國沙德烟公司

總經理順利行叻局謹啟

民國十二年五月十日　（四）

## ◎本報啟事

敬者本埠及外埠閱報諸君如有轉遞報費係由郵局寄函交來者函面請書明交叻報經理手收爲盼特此佈告　本報經理啟

民國十二年二月廿日

## ▶汝所寶貴之嬰兒◀

使之身強體健惟此強健之身體之最要者惟此正當之食料

孩兒爲正當之食料以強健乳母之乳汁爲健乳母之乳汁惟加勒蘇可以代之誠爲最富之養料矣

若加勒蘇一磅含有最發生之乳油四兩合有力之生物十二兩爲之以之補養孩兒誠爲強健身體之上品矣

若孩兒無乳母之乳汁加勒蘇爲最合式之食料因每兩有含最多滋養之品此肥兒料到處暢助千萬乳母以養育其強壯之孩兒矣

加勒蘇肥兒料　各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒料本公司際經辦到叻地自爲縣關製造廠直接付寄源源不絕皆式新鮮保無變壞之虞開罐之後倘或有不滿意者儘可由買家退換無須另給分文

緊要告白

加勒蘇（　）粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有舖戶必不能透入空氣又以紅字封裝其餘花式皆不適於熱帶之用故當一律謝諸惠用是幸

一代理處選到台者要者（在英註冊）

仔坐落坡中街門牌一百一十七號至一百廿一號

Messrs Anglo Siam Corporation Ltd, 117 to 121 Market Street SINGAPORE.

SOLE AGENTS

一千九百廿二年三月廿四號

松柏街

總代理

此丸專治婦女月經不調經期經後肚痛赤白帶下經閉不通血崩不止胎動不安產後血暈小產一切婦科百病功效如神

目大樽銀中　銀八角　樽五角　小樽銀　二角半

石叻橋柄街衛安公司總代理發行

本公司獨家專治蚊蚤之中國藥料能使蚊蟲立斃能除各種微生蟲其乃日衛用生之要品也完全國貨物美價廉諸君熱心士貨請嘗試之

## 評論

### 破壞團體者鑒諸 一新

凡一團體之所以能存在社會上著有聲譽者。大都由其團體內之當局。平日辦事。一秉至公。不作法外之行動。故其團體事業。得以蒸蒸日上。而爲社會所贊許也。

然若團體內之任事者。毫無法律上之常識。惟知感情意氣之爭。以致各種重要事務。處理不當。甚始於違法而不自知。則行見其內部意見。必日紛歧。團體精神。必日渙散。其事業乃終亦必於羣衆無籍籍之稱矣。而爲社會所棄矣。

雖然。團體事業者。既必賴公共經濟上之資助而維持。則社會全體。當有監督之責。而絕不能任一二人從中把持而破壞之也。雖此一二人者。或原爲社會所選任以負此團體事業進行之責者。然若其行使職務。不能孚社會之公意。則社會自可去之。蓋社會全體者。團體事業之主人翁。而當局任事者。不過社會全體之公僕也。公僕失職。則其主人翁者。自有處罰之權能。此等常識。當爲人所共知。願我同僑各團體之當局。一勉之。尤願我同僑之處於主人翁地位者。愼勿忘其監督之天職也可。

## 中外要聞

### ◆中國之部

### 臨城事件將結束之滬訊

▲國民大會之歸咎當道（續）

▲商聯會代表之請願善後

（對外宣言）本會今各邦鄭重宣言。此次臨城劫擄案。歐美人士。當然非常震驚。而深致不滿於我國。然當知發生此項不幸之事。實由我國歷年之內亂而養成。內亂者。肇端由於我國軍閥。軍閥則友邦對於北方當局。助以軍械。借以巨款。遂使內亂延長。迄無底止。以致全國糜爛。工商交困。生計日艱。伏莽叢生。故本會深願各友邦於匪禍之餘。加以靜默之考慮。[illegible]此次臨案之發生。爲中外猝然遭遇之不幸。更願各友邦此後對於把持北京一隅者。萬勿認爲有統治全國之能力。至於臨案之責任。應由禍亂地方各該主管官吏負之。將來各友邦提出交涉條件。無論直接間接。增加我國民負擔及損害我國主權者。我國民爲自衛計。各友邦更應知我國民立於主人地位。[illegible]

也。附此宣言。（人名名單）前日大會職員如下。主席楊春綠。總務徐韜新。孫道勝。交際汪醒齋。傅遠任。丁福保。簽名婁楓卿。黃研。紀錄蔣佐廷。科倪羽我。陳光漢。陶寶生。王化民。徐長三。劉劍。周秉鈞。杭石君。歸潛抱眞。朱昌利。徐立祥。[illegible]春台。蔡明誼。孫仲英。唐詠蓋。馬瑋。徐長三。會計鄧家楫。至於推定之執行委員如下。蔣智由。何世楨。周寄光。任矜蘋。朱庚石。唐豪。徐鄉沂。楊春綠。倪無我。余飄。龍[illegible]璋。鄧家楫。周秉鈞。陳琴軒。袁履登。汪醒齋。朱昌和。魏石生。葉天爵。徐長三。陳春甫。蔣國香。孫道勝。陳[illegible]海。林炎夫。徐季龍。史家麟。李登輝。馮少山。鍾龍璋。邵力子。蔣夢芸。陶寶生。成燮春。梁耕孫。鄒抱眞。徐立祥。葉楚傖。端木愷。侯紹委員如下。王漢良。劉鈞。俞國勛。陳家鼐。陳翊廷。張仲儀。張炳榮。陳家寶。王冀世。史觀濤。申夢世。杭石君。沈仲華。林大椿。陳其勳。李澤源。沈卓吾。[illegible]與梅。蔡明正。戈公振。溫崇信。裘由辛。王化民。陶鳳威。馮秋心。汪龍超。張文忠。馮樹周。嚴冰伯。王亞樵。王仲年。[illegible]靜庵。貢公俠。余之勳。歐陽雅生。余巽文。潘賈亞。陳國樑。

▲商聯會代表之最近報告 關於臨城劫案。昨日上海各路商界總聯合會（吳倫里）又接駐棗莊代表一日寄來報告云。告發函電。想已送達。日昨談判解決。頗出意外。交涉條件。今日先放西人八名。留置四人。華票全留。待匪徒改編軍隊後。全數放還。收撫辦法。有械者編爲正式隊伍。無械者暫作預備。以一星期爲限。連日代表等與當地官紳往來接洽。頗爲忙碌。深恐匪徒中途生變。故軍隊防備尚嚴。如此事不再生變。則一旬內即可全結束。惟此間領事團外國新聞記者及安迪生等。活動甚力。微聞待此案解決後。尚有大批要求。及預防後患辦法提出。此間中外官團。全力恭維外人。并從事於昇官發財之運動。連日文武爭功甚烈。對於善後辦法均置腦後。省署有欵四十五萬解至此間。購食救濟。實則不見一文。恐又將飽私人耳。各處運來衣食。今日均已運上匪山。難民可得飽暖。過上公團。對於此間。可不必再行設法救濟。惟應從速聯絡各公團。開聯席大會。討論臨案善後辦法。討論（一）此後鐵路警備方法。（二）議安慰被擄外人之辦法。免其苛求。（三）議報酬調解之西人辦法。免其要挾。（四）討論懲罰文武官吏。及限制此次調停之酬勞辦法。因此間文武各官。[illegible]從議後。實爲本案之罪人。有過無功。宜罰不宜賞也。（五）[illegible]勞及救濟中[illegible]

之。吾此次來此。雖艱辛備嘗。然得此意外消息。殊深自慰。吾等初意。此案非短時間能了。故觀官場所作所爲。頗爲悲觀。初不意解決竟如此之速。此次解決之方。不可不謂七緩之功爲多云云。（完）

### ◎直奉和議已閉幕

▲雙方談判僅四小時

此次直奉聯歡會議。李際春於二十七日下午六句鐘抵山海關車站。直代表王承斌率錦 奉代表孫烈臣于沖漢。均於二十八日晚抵榆關。二十□日早八時。由李際春發東雙方正式會見。李充起立致詞。演述直奉攜手之必要。並擬保兩軍撤退之實行。（演說詞甚長從略）雙方代表皆向調人申致意。隨就匯行解決各問題。按照調人預先接洽之辦法。加以承認。並商定施行手續若干條。會議時間約歷四小時。是晚七時。李氏復在鐵路俱樂部請代表開宴。席約本地官紳各界作陪。夜深始散。三十日早八時雙方代表分乘東西車各歸報命。李氏到站歡送後。偕同隨員游覽天下第一關及角山海岸各勝蹟。預定翌日通車回京。其議和條件如何。容俟探明續誌。

### ◆外國之部

### ◎列甯病中之蘇俄

▲繼列甯者當爲特羅斯基

▲共產黨倚蘇維埃基礎已固

世界新聞社云。蘇俄政府首領列甯患病已久。迄無起色。世人留意俄事者。多謂列甯如有不測。俄國政局當有變動。對於繼任人物。紛紛擬議。茲據英美報紙所載消息。彙誌如左。參互觀之。可得俄國政局眞相之一斑。

倫敦日報莫斯科電訊云。列甯病重以來。俄國及世界人士皆猜測。誰爲繼任列甯之人。或云斯丹林。或云特羅斯基。或云頓考夫。據現時情勢測之。殆爲特羅斯基無疑。列甯果逝。委員行政會議（即內閣會議）主席一職。特氏未必得就。但彼將爲俄羅斯共產黨之中心人物。則無疑義。而俄羅斯共產黨即俄之最高政府也。特氏之女爲共產黨領袖。有[illegible]證二。其一。特氏對於俄國工業之理想已經共產黨執行委員會之認可。其二。共產黨執行委員會已公推特氏爲代表。出席最近舉行之烏克蘭共產黨大會。爲俄共產黨之主要發言人。此後一層尤爲重要。因烏克蘭爲俄政府之一大問題。烏克蘭抱濃厚之國家主義。其所產米穀。足以自給。而頓河流域中之煤爲俄國所需要。此次大會於俄[illegible]大有關係。在俄俄政府祇須派民族管理部議員赴斯丹林氏出席發言。而共產黨執行委員會於斯氏之外。并派特羅斯基氏爲領袖。其故可[illegible]

題。[illegible]列甯之病。[illegible]工人黨。聞之關係。俄羅斯。統一等皆於俄國前途大有關係者。特氏之地位遂已日增重要云

### ○馬來聯邦鐵路局啓事

啓者。馬來半島農業聯歡大會已訂於六月三十[illegible]至七月一二兩日在吉隆坡舉行。現本局由六月廿九日三十日至七月一號二日自沿本路各站。吉[illegible]丹除外。至吉隆坡發售各等單雙來回車票。外除須加入場券二元。車票有效至七月三號。但得乘坐夜間快車

一九二三年六月廿日 馬來聯邦鐵路局總經理安叔納啓

### ○星洲丹假學校改組南洋丹詔學校之宣言

學校振興。端賴衆力之團結。定例原爲衆所贊同。丹假學校中。[illegible]月餘。[illegible]熱心人士[illegible]走呼號。籌料。丹假無[illegible]機械。機變則通。通則久。多一番改革。增一次文明。是以南洋丹詔學校所由繼丹假之後而起。同人等不揣綿力。出任[illegible]觀。自改組以後。即與丹假改名中南脫離關係。凡我同人。從前所辦丹假學校基本金。盡歸南洋丹詔學校徵收。一俟各職員正式投票選舉後。派員鳩集。抑明收條。以清眉目。以免掛混。所望僑胞人士。實心實力。共底厥成。多則爲金。不相少則一文。有功同人等。有厚望焉。此啓

發起人

吳士基 吳弼卿 林躍華 鄭火珠 陳順印 吳炳南
王雖岐 吳叔威 沈保垣 吳文添 陳運喜 日若心
吳鎮河 吳調沂 陳符傚 黃添福 岑鍊巳 林五福
吳施綠 林紹之 方成閣 吳曜甫 許耀文 許炳文
王梅亭 郭顯臨 謝俊明 沈潤之 岑六甲
吳沈同 沈守元 林鳥手 鍾允進 新長春

第一次贊成人

陳瑞麟 吳士明 陳猪尾 吳沛雨 沈醒生 張士登 陳懸瓊 吳亮盘 沈保榮 阮清中
張松齡 田老明 田炳璋 沈省召 林紅 沈子修 吳國瓊 沈坤 吳亞倪
鍾國科 吳士順 沈昭欽 吳桂鳳 許蘊垣 王肆邁 沈滿甜 吳子麟 李仲如
胡[illegible]鴻 黃周南 吳文此 沈國珍 黃玉如 陳猶秋 沈榮琉 吳發三 吳文旋
涂希石 謝耀章 吳[illegible]潮 陳孩西 鄭紹曾 許亦徽 林彩 許福記 吳存堂
沈來成 吳[illegible]送 黃[illegible]周 黃顧周 林郁文 吳海開 吳淵頻 許作南 吳克讓

### ○南洋丹詔學校第一次鳴謝

南洋丹詔學校籌辦處啓

本校開辦在即。定於秋季開幕。首蒙熱心教育家吳士基君捐助開辦鉅款。及校中儀器用品椅棹講壇概承報認。以有用金錢。興教育基礎。所謂當仁不讓。鑑長育高尚風與起定不乏人。同人等儲舉以待

### ○南洋丹詔學校第二次鳴謝

南洋丹詔學校籌辦處啓

本校倡辦伊始。應用印刷品概由大坡絲絲街[illegible]春源印務館籌辦徵收。東極孫生君。本抱熱心公益主義。本校蒙將一切應用印刷品。[illegible]行報效。以[illegible]精良[illegible]印刷品。教育發性嚴德之餘。仰之[illegible]者。謹登報鳴謝。并使僑胞知[illegible]君之熱心教育也 月

[illegible]

廣恒紅烟創辦已六十餘年素[illegible]風行各處[illegible]法配製得宜故能辟疫除痰有益衛生且香味醇厚與別家迥殊向荷僑胞嘉許稱爲市上之冠而亦國貨之特色者也茲[illegible]顧格外歡迎

八兩庄每箱一百四十包每箱六十四元
二兩庄每箱五百六十包每箱六十六元
在石叻沽每箱加價銀十二元

八兩庄每箱一百四十包每箱三十九元
二兩庄每箱五百六十包每箱三十七元

廣祥生 八兩庄一百四十包每箱沽銀三十元
壬戌年十一月初日 本號電話六九九
總發行所[illegible]司寫廣祥號[illegible]

馳名 四喜牌 (每十枚裝)

啟者本公司所製香烟均揀選上等煙葉製成不惜工本務合我國人士之雅願特將久行於世之五十枝庄四喜老牌重加改良務以饜我愛國諸君之雅好其氣味之香醇色澤之鮮潤堪跨在別家出品之上同好君子請留意焉

價廉貨美 製造精良 唯一國貨 仰共提倡

石叻南洋兄弟烟草有限公司謹啟
民國十二年二月二十七日



## 假冒仰光永安堂虎標頭痛粉者鑒諸

啟者本堂所製虎標頭痛粉久已馳名中外爲家居旅行必備之聖藥此次鄙人回察本堂藥品在本坡之營業狀況竟發見有無恥者流亦製售頭痛藥粉裝璜商標皆與本堂藥品相仿魚目混珠藉圖射利殊堪痛恨茲特將本堂頭痛粉虎標商標依式鐫刻刊登各報俾購買者皆得認明以免受欺致貽罹病者以無窮之弊害又假冒者果欲襲用本堂之商標形式本堂不妨相讓以杜混淆因本堂所出之萬金油前此亦因假冒者衆乃將原有裝璜形式讓與他人本堂改用六角形之新裝置而營業反較前此爲發達達百萬餘萬元之鉅頭痛粉每年營業量額不及萬金油遠甚則本堂既能將萬金油之裝璜形式讓與他人則於此頭痛粉亦決不吝其犧牲此固亦本堂所製諸藥品係獨出心裁品質精美決非他家可及而即將外形改換仍於銷路無毫末之影響也

仰光永安堂主人胡文虎謹啟
民國十二年六月十八日



## 君之牙膜須設法除之

君之牙齒有層膠膜黏緊其上此黏質能入於齒牙之間此膜若不設法除之則其齒必有大莫之害於齒牙也故近牙科醫士之考察凡齒之病者皆發源於此種牙膜惟古式之刷仍不能割除此種牙膜△膜能△黑垢積久則變爲△垢粒與食物變成一種酸質△垢粉收容之而令牙齒枯朽△垢之內有無算之微菌產生此種微菌與△垢互相爲害而爲△痛之媒介世人之能除此△膜害者實無幾人也

然則有法除之否乎請讀下文便可知了

△科學化科學現已找出一種剷除此△膜害之物名爲砒蘇典此藥經試驗屢見奇效令之著名△科醫生無不令人採用之矣

男女老幼若每日能用此防膜之牙膏則牙齒則不啻可使△膜除去亦可令牙齒潔白如雪矣

### 目下已有萬數人用之矣

目下已有千萬人因得△科醫生之介紹採用此一砒蘇典一矣其結果均可於各方面見之！即牙齒潔白如雪者是也

砒蘇典又可產生別種之結果爲衆人以爲闕要者能令口臭△肉分△液序流行讓人造之天然保△品也能令口臭之消化力增加能[illegible]易以鹼酸之物質食品消化能增加口臭之鹼質此即天然物令△中酸質之物防者也請自試用十天便知其結果之能出人意料者矣如其見效果甚爲靈驗△之亦未爲晚也

此品最新之△科用品爲△膜防禦物之最良者因其有五大特色爲現世醫界所需著名△科醫生之介紹各藥房均有出售

(代牙[illegible])

三四州府代理人英暹有限公司啟白
民國十二年四月二日

Exclusive Agents for Straits Settlements and F. M. S.
THE Anglo-Siam Corporation Ltd.,
(Incorporated in England.)
SINGAPORE.


## 鳴謝弔奠

不孝先進等罪孽深重弗自殞滅致禍延 先妣呂氏痛於 中華民國十有二年五月三日上午四點鐘(即陰曆癸亥年三月十八日卯刻)以疾終于內寢享壽七十有九齡不孝等親視含殮五內崩裂乃蒙 戚友世族 諸先生下賜弔唁賻奠錫以香花楷儀聯軸音樂 昨十七日(即陰曆五月初四日)午後扶櫬引柩 丹戎巴葛碼頭候船旋梓又蒙 寵臨台端步履執紼 高情厚意足令存歿均感不知何如報答欲效世俗具緘踵門叩謝奈縲然重服哀在苦塊之餘恐受越禮之嫌故不敢以俗禮上瀆 用特登報鳴謝伏祈 原諒爲禱

孤哀子 陳先進 先發 領孝孫 建逢 芳標 炳雲 建水 建道 炳星 建寶 自明 朝榮 景展 芳錦 景賢 炳耀 芳得 自立 曾孫 清音 清潤 清亮 清典 仝泣謝

民國十二年六月十九日 刊


Dollar Directory Company
(Dunlop House)
Robinson Road

一元幣商務指南 Dollar Directory 廣告
△羅便臣路丹絡樓

逕啟者本指南公司編輯欲即將本書付印凡持有通知格式紙者務希早將該紙填寫妥當交回以便進行是爲至盼 此佈

民國十二年五月十五日

## 南洋要聞

### 庇勝教育之現狀

庇勝悲觀役　掛羅庇勝乃一小埠。華僑無多。原有中華華僑二校。外僑報云教育發達。且實際乃因埠城未能盡泯。故屬生意見。去年華僑學校。因經濟影響。以至停辦。該校董以埠上學童無多。頗有兩校合併之意。於是昔之畛域盡泯。此間有和衷共濟之舉。乃近有某君者。擬為恢復華僑學校。先由該校董教員出担義務。并於日前招生開課。共有學生十餘名。如此則兩校恐終無融洽之幾。而所謂教育者。亦以勢分力微。唯有因陋就簡。徒增無謂之損毀已耳。望該埠僑胞與教育諸君。放開眼界。勿徒泥一時之見也。

### ◎將有工餘研究所出世

檳榔嶼訊　夫處此科學競爭優勝劣敗之秋。倘不鑿鍊腦力。互相切磋。交換智識。則未有不歸于劣敗之例者。況吾人謀生異地。其智識之飢饉。更不堪言。聞本檳廣東街華僑賢能輩。及中華工黨。有一部份頭腦清醒之青年。因備工餘無事。徒消歲月。故現欲徵求一般同志。互相研究各種智識。以求進步間。凡欲加入者。極表歡迎。不分畛域。最公開之制。現連續加入者。頗不乏人。果然。則社會上亦多一個研究智識之機關矣。將來以所得者。貢獻社會。其利何可勝言哉。

### ◎無常識致招此愚

檳榔嶼訊　有客來自山頂者。他與余談話。談次。他述昨有華人某甲攜有三數小童由丁宜來檳。車行未幾。驗票員至。詢其所攜小童中之一。足十歲否。他以足對。驗票員以該童足十歲。則不能納四份之一車費。遂要補足半價。他於是對驗票員謂尚未滿足十歲。驗票員以其出爾反爾。遂睜目其面。謂他有意欺騙。要其剎即照數補足半價。中途照數與之。斯時該驗票員口中仍作詈罵狀。喃喃不已。余思此事。在甲本無立意欺騙。因為華人之年歲計算法。並不是滿足十二個月始當一歲。有九歲零五六個月或一二個月者。若詢以年歲若干。其保護人必以十歲對。滿足與否。他總不計及。迨與其利害相關之時。他始去計月算年。故不知中國此通例者。則謂為立意欺騙矣。然亦因某甲之缺乏常識。致招此辱云云。他說畢。余乃執筆誌之。

### ◎吧泗僑商界之悲劇

巴城訊　德瑞南茂為本埠職商中之錚錚者。昨日（一五日）午後倚士場肆[illegible]閉。聞德瑞南茂所欠楊氏[illegible]。[illegible]五四商場[illegible]。[illegible]

●調商號所借私人欵　●共計約五十萬盾。爲屠押欵約三十萬盾。除欠各洋行貨銀。約廿餘萬盾。總計負債一百餘萬盾。在洋行方面。對于四折辦法。已有允意。其他各方亦不利兩商號之倒閉。現已有人出而調停。能否維持。殊難逆料。又某方傳來消息。該商號搖動已久。幸其總理竭力維持。得延今日云。泗水張里街瑞彰公司。於日前爲各債主禀封。六月二日爲拍賣（即俗曾（黎郎）時期。所存之貨。多爲劣品。因而華僑間購者絕少。聞僑生陳某李某數眾。假借人名義。向之（黎郎）劣布數種。及雜貨數個云。

### ◎民議院取締彩票

巴城訊　年來當地。各種債券彩票。充斥全島。無論城鄉。一般愚民。節衣縮食。擲金錢于彩票中者。不可以數計。而地方長官。對于各發售債券者。既不之嚴格限制。亦絕不聞有何種取締。循此以往。其弊害所至。將有不可勝言者。民議院有見及此。既提出取締法案云。

### ◎禁絕煙酒之大運動

爪哇訊　上月廿三日。有許多社團。如敏拉哈沙殷令。梭丹。安邦。及職工協會等。均派代表至芝馬喜劇戲院。舉行戒煙（鴉片酒）大會。并擬將會議結果電達巴城衆議員。內容要求提交議會通過。此禁令須得荷蘭佛蘭內斯等要人以援助。彼等皆係阻止販賣奴僕者。此外尚舉行節制較少之會議。此組織。各教黨及軍人俱樂部均表贊成云。

### ◎梭羅教職員全體辭職

梭羅訊　梭羅中華學校總理植錫福。不諳國際禮節。決於歡迎巴督時。單升荷國國旗。不升中國國旗。該埠商會。極力反對。致函各社團徵求意見。各社團僉同。均以植錫福爲不合。五月十六日。該校辦事處曾發傳事。謂該校決升中和兩國國旗。以申敬意。吾方謂該校總理植錫福。經己覺悟。不意刻接該校校長[illegible]員來函。因該事執意。不升中國國旗。教員等以事關國體。未敢贊成。已全體辭職云。

### ◎各旅館組織聯合社

泗水訊　本埠旅館林立。交通便利。就中尤以華人所設立者爲多數。間有某君者。慣外交之失敗。擬組織一旅館聯合社。宗旨爲自動發展。對於某國船某國客。均不接收。社內設調查幹事各員。調查員用以調查同業中有無違規事。幹事員用以執行犯規者之處分。某君爲某旅館主人。信譽素孚。聞贊同者已屬多數。不久即當辭就爲呈准政府。始行開辦云。

### ◎遺產釀成之大案

安南訊　昨爲臬等省判團。反案堂調審各案。內有一案。有三名狀師辯論對頌之久。至下午散堂。尚未判決。此案係胞兄告胞妹者。事與岸某甲之一富戶何逸資者。一年自某于歿世。遺下生女二。此時陳氏玉（乃死者之女）。入歸陸之其兄名曰文祐一陸其役時之罪。[illegible]伯謂乃喝斯公。實係詐偽等語。欲令攜家財。嘶時內堂官。乃即傳陳文祐到堂問話。後竟紙留人。此案酒閣數月。乃露出真情。而陳文祐始獲無罪省釋。而陳氏玉控告其兄謀殺母時。一方面時又請求將家財照份均分云。又一消稱。乃兄情願將家產均分。對于訟事。暫作罷休。後至內堂。欲將文祐釋放之時。調陳氏玉上堂訊問是否尚有轉轄阻碍放入之點否。氏玉對內堂答說并無阻碍。文祐獲釋之後。即反控其妹擅告。有毀名譽。要求賠償名譽損失。初審圖將陳氏玉訊難。氏玉的有毀伊兄名譽及擅控之罪。定罰三百元。及須賠償名譽喪失五千元。斯時氏玉反案。即昨日開審之事也。兩方狀師辯論之頃。國長見其案情關係重大。不得從輕判結。故交人會同陪議。俟十五天後。乃將案推鼓宣判。再行判結。閱其家產。有百萬之鉅云。

### 余英偉先生熱心教育急公忘私之可風

先生大埔人。心家也。數年來鑒祖國內亂頻仍外交失敗於是慨然捐資興學冀培人材以興國本所以本校命名之由來實賴先生之至意而先生又感大廈一木難支乃奮力鼓吹多數發大家合力舉辦其中雖經許多之挫折若何之困難仍一往直前百折不回得於此最近五年間手擬荷柔兩國玉校斯亦可謂富仁不讓矣

余英偉先生玉照

南安前坑人

先生既辭心教自願解職職又歷任數務教授致少留並商場遂開宣告破產焉竣見校務就緒執事得人嚴趨此時機買舟言旋一省江東父老考察學務情形則焉知將來祖國無量數之小學正專候這尊姿姐以推生乎數校尊為先生榮歸賀併為此將來無量數之小學祝是為序

荷屬吉里文培本學校暨　巴岡第式分校　山均第一分校　毛岬第二分校　柔佛屬小笨珍培華學校　全啟

民國十二年六月廿二日

### 黃芹生　陳秋槎　啟事

[illegible]迎飛許砲苏南先二委託為代收油頭角石中學校捐款。捐欵共第一次出欵　代收代匯其手續。來告刊登即合登出。明欵週知

計代收到捐欵（恕不稱呼）

王木斗一千元　黃仲[illegible]百元　陳[illegible]庚五百元
張攀松五百元　永日[illegible]五百元　梁德夫五百元
劉[illegible]五百元　陳元利五百元　通合興盛五百元
[illegible]五百元　陳廣豐五百元　陳若愚三百元
陳秋槎三百元　劉榮豐三百元　黃廷熙三百元
甘禱澗二百元　鄭長貴二百元　盛偉烈二百元
沈禹坊二百元　振源二百元　裕茂二百元
元茂二百元　萊嗇隆二百元　吳祥和二百元
致合峰森峰棧二百元　李偉南一百五十元
元發棧一百五十元　成發綢莊一百五十元
崧興利記一百五十元　振順昌振福興一百五十元
潮洲金葉公局一百五十元　郎雁賓一百元
黃兆鞋一百元　榮興隆一百元　光興金莊一百元
黃信昌一百元　兩順利一百元　厚豐一百元
元成樂棧一百元　生怡興一百元　信發一百元
億昌盛一百元　劉福興一百元　[illegible]豐一百元
南利隆一百元　四順一百元　南興合記一百元
偉和一百元　瑞春莊一百元　公和成一百元
劉亨記一百元　恒茂一百元　紀和成一百元
順福成一百元　鎰成一百元　成興成典一百元
鎰興利禾興一百元　再盛一百元　成泰一百元
再合一百元　俊記一百元　嘉興隆一百元
瑞長源一百元　南裕一百元　和成一百元
茂興一百元　炳利一百元　聚成一百元
劉東銘五十元　公同成五十元　錦源隆五十元
振福昌五十元　乾盛五十元

計七十三條合共銀一萬四千零五十元正

四月廿四日匯交角石中學校徵收

一滙再和成交中學七兌二千元升叻銀一千七百七十六元
一滙萬發成交中學七兌二千元升叻銀一千七百七十六元
一滙森峰棧交中學七兌五千元升叻銀四千四百四十元
一滙公和成交中學七兌五千元升叻銀四千四百四十元
一滙萬德莊交中學七兌一千元升叻銀八百八十八元
一滙德興交中學七兌七百二十七元八角八占升叻銀六百四十六元三角六占
一登告白二次支銀八十一元
一買郵紙六張支銀二角四占
一打電什還匯支銀二元四角

計改條合共銀一萬肆仟零伍拾元正

民國十二年六月廿二日　黃芹生　陳秋槎　全啟

## 東南公司包工廣告

啓者本公司自英一千九百廿年在吳芝律門牌五百九十七號至五百九十九號專選良工承接斬樹掘草割乳等項經登叻報俾便週知今移居東陵巴殺口門牌五十一號凡內外埠諸商翁如有實樹山及樹乳園須人包工以斬樹掘草割乳者其山園無論大小本公司均可承接倘有合意者請移玉至本公司向經理人面商或函達本公司亦可特此通告

東南公司經理人謹啓

民國十二年四月廿八日



## O. K. CEMENT.

招來廣告

此士敏土是於歐洲製造的台熱地之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也此土係貯藏於堅固之木桶內連皮每箱有四百磅重淨土有三百七十五磅重且近來購用者日衆誠有求過於供之概諸翁光顧請向下列之英文商號接洽可也此佈

唯一運輸人東亞有限公司謹白

英一千九百廿三年三月二號

*Sole Importers*

THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED.
SINGAPORE.



## 倫敦總引雜誌廣告

一　雜誌每年重印一大冊使商家且有五大特色是雜誌可使各商直接與世界各國各省及各道都大邑之製造廠或總發行商交易以內載有各號地址並營業行情

二　是雜誌可使各商瞭明世界各出口商之貿易詳情且並詳載各出口貨之特色及來源地

三　是雜誌可使各商直接與世界各輪船公司交手且並載明船期並來往地點

四　是雜誌大有益地爲各商登載告白且取價極廉告白一則取價不過英金一磅十先令而大張廣告則取二磅十六先令已耳

五　是雜誌裝訂華美售價公平每本僅售英金二磅函購即寄

英一千九百一十九年十二月十七號

The London Directory Coy., Ltd,
25 Abchurch Lane, London, E.C. 4.

倫敦總引雜誌有限公司謹啟



## 中國火柴

展覽會賞給獎狀

怡盛隆發行

請用國貨

每箱二百四拾包　有幼枝　有中枝　批發零沽價甚相宜

文明公司之中國火柴其雙喜嘜磁瓶嘜肥仔嘜文明嘜寶鼎嘜等貨品料與眾不同曾與賽會獎給獎狀足徵貨質實也諸君購用國貨務須留意光顧爲荷小號另辦到巧明火柴大蝦火柴五筋火柴花籃火柴象嘜火柴自由鐘火柴無論幼枝中枝大盒小盒各式俱備及味什貨蔴紮紙料如蒙惠顧極表歡迎

星加坡馬交街門牌四十二號

電話二二三六

怡盛隆廣告

民國十二年一月一號



## ○來！來！來！

若諸君已試各種藥類而仍不能醫治諸君之病者請即至敝公司一試同人等可担保得愈且可担保較前此尤好凡至敝公司驗病者不取分文若有不可救治之病亦即爲實告因同人等不欲於將死之人有所妄取也敝公司發售各項藥類在中印二國銷行將近數千年皆知將能使身體強健而於中國人士之自繫地而來者尤屬相宜同人等所醫愈不可救治之人不知若千各藥價值皆極低廉諸君一經敝公司驗病以後將病情詳盡告知若諸君願服敝公司之藥可即購取否則決不相強故特請諸君來一試之一無所費而敝公司所聘請之醫生極具經驗日自上午八時至下午八時隨時皆可診視

同人等對於肺勝氣喘二症尤具特長治愈之人不知凡幾

婦孺各症敝公司担保醫治

婦女身體不必看驗詢問數語即可

若諸君有憂悒無子嗣者可就同人等商詢一切同人等可立約担保此等成功之例七州府各處皆有慎勿

若諸君欲保重身體享受愉快生活亦請至敝公司商調切勿延玩以免後悔諸君可不計詢問事件之煩雜若遲

第請速來

并請諸君深記勿忘者即凡所商詢概不取費如願請敝公司之醫生至病者之住家診治者取費亦極微可通九百七十號之電話將即隨時而至也

健康者財富

諸君若欲圖此健康請即移玉至實龍岡律六七與六九號可也

民國十二年四月四日

新嘉坡實龍岡律六七與六九號印度醫藥公司啟

The Ayurvedic Medical Hall

每小罐售銀四角
每大罐售銀六角
特價八折

添製

截根癬藥水每罐售銀二角
龍涎斷根止咳丸每粒售銀一角半
當堂立止頭痛粉每包兌實六占
搜除花柳骨痛水每枝售銀五角
照收八折
如不奏效原銀奉回

**紫雪膏之神功妙用** 紫雪膏之藥膏牙滑如糊專凡外科白瘡癩癰疽及花柳疳疔芒菓一切破皮毒症將此藥膏敷抹患處立見消涼爽快每晝更換用以硼花甘草水或茶洗之敷藥膏及濕血汚穢等盡皆隨水流去潤淨輕無痛苦之眠此紫雪膏退潤外科聖藥功效特色者一

**紫雪膏有止痛退紅之神功** 如遇上列各症或痔瘡爛脚臭曲濕癬小兒胎毒及湯火燙傷虫畜咬傷將此藥膏塗敷後立刻止痛退紅此紫雪膏稱外科聖藥功效特色者二

**紫雪膏有潤膚去腐之能力** 凡外科及花柳潰爛各症得此藥膏敷後隨即去腐生新其患處膚肌皙白之色此紫雪膏確有潤膚去腐生肌之功潤稱外科聖藥功效特色者三

**紫雪膏之收功最速** 凡外科花柳一切各症得此紫雪膏敷後初則止痛消肌繼而去腐生新最易填滿患處肌肉癢治之紫雪膏敷後數日即能收口若深者內兼服藥亦不出十餘日必能成功屢試屢驗從遇知且紫雪膏確稱外科聖藥功效特色者四

**紫雪膏能具此四大特色無論中華幾深花柳症何等利害得此紫雪膏敷後戰無不勝攻無不破洵稱廿世紀破天荒空前未有出此聖藥也**

戊午福建陸軍醫生
前任叻同濟院醫席
世醫曾文波 投男 曾有源監製

民國十二年一月六日

總發行所石叻萬川和藥房

## 福建要聞

### 閩局紛擾中關于軍事之種種消息

### □警察隊長將不法之軍官拿獲

劉冠雄所組織之鎮閩軍。現已歸己結束。而利用鎮閩軍名義。在外爲軌外行動者。尚復時有所聞。茲聞古田縣知事魏廷祥。昨呈報省長。以近日迭據鄉民報告。各山各處。有假借軍隊名目。派令派米情事。當即派警察隊長。率隊前往拿獲。當場拿獲王銅雄一名。(即王柴榮)及散兵三四十人。訊明王銅雄係鎮閩軍第七支隊第四營營長。係玉泉所部第四連連長。該係玉泉商縣發辯。且親身赴縣關保。魏知事以此事關係重要。暫將係玉泉留署看管。一面呈請孫傳芳王永泉核辦。以示辦法云。

### □鎮閩軍改換名目耶

孫督理因閩林某等所部鎮閩軍。與某方面聯絡。有不穩之說。已於日昨派隊分兩路。勒令繳械解散。其中一部。因消息靈通。事前經先收拆旗號。或投友軍。以免繳械。其在南臺義洲之鎮閩軍。聞已改換福建警備之名目。亦有投在南臺合春堤福建警備司令部自治收編辦事處。藉以保全云。

### □政府令贛蔡抽軍援閩

省垣通訊云　閩南形勢日漸嚴重。已迭戰報端。茲又得外間傳來北京消息。謂中央對付閩局之辦法。仍是一往直前。自孫陸辦公處接准孫傳芳由福州拍來告急電文。求中央火急接濟餉械後。聞經張紹曾入府。與黃陂面商。謂閩省民軍四起。環攻孫氏。孫以孤軍新入。勢傳力單。非有厚援。恐難持久。中央威信。關係匪輕。惟值此中央財源枯竭之時。接濟殊難。方相磋商。結果立飭財部儘借籌軍餉二十萬匯閩。以勵士氣。並以急電囑蔡齊燮籌餉械。源源接濟孫軍。並又囑贛蔡抽調勁旅。就近應援云云。

### □孫傳芳之軍事計劃

孫督理與王幫辦薩省長等。會議統一閩辦法。決先盤略近省各路民軍。或爲收編。或勸勸其維持現狀。以免阻碍北軍之行動。而略調上游之北軍下省。集中福清方面。俟[illegible]司[illegible]調[illegible]。劉明王軍猛攻莆田。[illegible]力示[illegible]。[illegible]

民軍。繳械解散。如敢違抗。即以武力征服。以收統一之効。現經薩省長託黃乃裳力勸黃炳武維持現狀。並許黃氏以重要位置。又經梅占魁倡略陳榮標。許以旅長之位置。使其與盧(興邦)脫離關係。並保與某爲陳部警館。暗中偵察陳民之行動。至莆田方面。則由王(永泉)部代表。與何總指揮及孫本戎司令尊會和。使其無備。而孫督理將上游軍隊。陸續調省。開赴福清方面。佈置不久。當與王(永泉)等夾攻莆田。聞何總指揮等。已知北軍方面之計畫。嚴修戰備。令各方面之民軍。亦決與莆田方面之南軍。取一致行動云。

### □聯席會議將開幕

軍事聯席會議。本定五月二十日開幕。因何成濬孫本戎等代表未來。[illegible]延期舉行。茲聞孫傳芳氏已電催何等。迅派代表來省。且以時機急迫。其開議之期。亦經決定。會期不越六月一日以外。日來正與到省各代表。作非正式之接洽云。

### □派隊剿匪之消息

連江北境。丹陽之笥邊。土匪之產源區也。向經林連長文俊。各率南部進剿圍攻。遂繳匪械。俘匪徒。威震連北。乃茲陳林兩連。以調回操練。該處盜匪。邱林各敗殘匪。復入該處嘯聚爲巢。經紳耆呈請統部。乃調營。再派陳林兩連合剿。陳林因先到丹陽街一探。彼方得此消息。遂紛紛竄過源界以避之。

### □乞憐免不了何圍

客自莆田方面傳來消息。當省軍到涵江時。粵軍團長劉志遠。曾致函勸其共同行動。省軍却之。嗣孫本戎由泉州率所部來。省軍經黃石楓亭兩次之戰敗。乃遣人向孫部疏通。以前此驅逐李厚基。彼此已共同協作。後因海軍逼迫太甚。不得已引周爲助。既而周師到省。孫部乃乘閩而入。某軍被迫。無路可歸。乃闖入下游。暫避其鋒。非對討賊軍有侵奪地盤之意。討賊軍對省軍某部。現擬暫時停戰。仍取包圍形勢而監視之。計留福州軍不二萬人。另抽一部分開抵福清云。

### □王軍增防之所聞

與泉永防務總司令楊化昭。近爲鹽務起見。擬派二千軍隊。分赴楓亭迴安兩處增防。維持鹽務。但去路須經南軍防地。故楊氏恐有誤會。先函達莆仙警備總司令。表示增防之意。庶免誤會衝突。致生風潮。藉失和平之局。聞係氏以呀緩對付。致王軍尚遲留未發云。

### □劉部抵仙

劉志遠部[illegible]。係[illegible]討賊軍第二軍第十七團。日

討賊軍入閩以來。即駐莆田。歸與泉永善後特派員李崇鴻管轄。茲聞劉部現以仙遊爲重要防地。不可不厚集兵力。故於日昨開抵仙遊駐防云。

### □軍法嚴明

泉州洛陽界嶼頭鄉。第二旅陳國輝軍隊駐防。附近鄉民。皆稱爲軍法嚴明。日前有隊兵張某。越規騷擾。兼持械私逃。被巡緝領拿獲。詳請陳司令。立即就地槍斃。越日有不法匪徒。假冒軍人。在陳軍駐近大路邊。搶奪婦女。婦女以軍隊駐近。大聲喊救。該匪槍斃。該軍聞訊。急派隊視拿不及。現聯絡追尋兇首。未知能緝拿正兇。以慰民望否。

### □軍人搶刼

(仙遊訊)城西土坑橋地方。行旅孔道也。日昨有二三不肖軍人。在該處佃伏。希圖搶刼。不料與婺里某小販。行經其地。爲該軍人所刼。但身邊祇有小洋四五十角。概被剝奪。且喊殺哼。大觸其怒。併飽受老拳。致痛而歸。吁是亦慘矣。

### □吳部接防永泰

吳威所部討賊軍共有八營。茲吳氏以永泰爲上下游交通樞紐。于軍事上極爲扼要。日前飭率所部四營。開抵永泰。駐紮縣城及葛嶺各處云。

### □駐軍之調查

莆田軍隊。茲經嚴切調查。省中派往之第一軍隊伍。現均駐紮涵江。至莆田城內。及黃石頒各處。則爲討賊軍孫本戎林壽縝各部駐防。地方收入。亦由雙方分配。大約鹽款關稅釐金。則歸於第一軍。其餘丁糧及正雜捐稅。則歸於討賊軍。兩相比較。第一軍所得者。祇有討賊軍所得總額三分之一云。

### □收繳民軍槍械

省防司令部。恐民軍財入省垣。非收繳民軍槍械不可。日前已派連長帶隊往南臺下杭街錦江廟。圍繳民軍槍械。雙方開槍數響。商店閉門。現已收繳清楚。地方安定。又往總管前浦防廟收繳鎮閩軍槍械。該號閩風已遠。尚無何等舉動。又派人到水部一帶。將民軍首領白眉毛等拘獲。勒令收繳所部槍械。以維治安云。


### ○承頂聲明

啓者叻小坡啞嘈街門牌一百二十三號新錦泰大牌酒食生理。原係是譚財暴獨創今欲志圖別業。托中引就區將大牌酒食生理店底傢私頂與區瑞英承受。任從改換字號。倘若譚財暴有與街面來往賬目以及担保揭借等情。一槪歸譚財暴理會清楚。不來自懊若過問者與承頂人區瑞英無涉特此登報聲明以免後論此佈

癸亥年　月初二日　承頂人區瑞英謹啓

招徠廣告

◆麥粉

啓者敝公司現到有大嘜(鴿)嘜之麥粉該粉係用澳洲荳製成久已馳名七洲府各地隨時皆有出售

新嘉坡協發街七號　易呀兄弟公司謹啓

EDGAR BROTHERS,
7, DALMEIDA STREET,
SINGAPORE.

英一千九百廿三年六月十八號

### ○辭退職員聲明

啓者陳富意(Tan Toon Ee alias Malakka)已與本公司脫離關係今後已無接受生理或收取賬項之權特此通告俾衆週知

新嘉坡北英商務保險有限公司謹啓
The North British and Mercantile Ins. Co. Ltd.
Ocean Build'gs,
Singapore.

英一九二三年六月十九日


### ○華僑中學新收建校捐初誌

本校自前月在武吉馳馬園興工新建禮堂一座足容二三千人旁附教室足容二百人並宿舍廚房浴室操場等項另繪圖保定後即便照式築建以觀成預算工料總款約需二十萬元除黃仲涵先生樂助十萬元之外尚不敷十萬元經於四月三日據情刊佈並印單張函請以前認捐各熱心人士從速惠用捐金俾各在案茲蒙

黃有淵 黃有澤賢昆玉兩先生交來銀貳千元其殷好學好義熱心實爲近今所不多觀除由總理給發收單外合再登報鳴謝尤望各界賢豪己捐者從速交收未捐者踴躍贊助上爲國家培有用之材下爲孫子種無疆之福有財而善用其財計無有逾於此者哉再本校現正改組仍任相董事會熱潮帶粵帮向未與附此併促請勿再延以慰衆望爲感

民國十二年六月十八日　新嘉坡南洋華僑中學校啓

# 寰球餅乾有限公司

## THE WORLD BISCUIT FACTORY, LIMITED.

(INCORPORATED IN SINGAPORE.)

BISCUIT, CONFECTIONERY AND GENERAL MANUFACTURERS

本公司前者因原料高昂故所定之價略高於他公司然所產之貨雖日夜兼趕尚且不足供給是見社會惠顧諸君之熱心欲扶助此少年公司實屬感佩無窮然敝欲酬諸君之盛誼以所產之貨尚未盡善盡美近來莫不力求改善期能使社會惠顧諸君之滿意耳此佈

茲將行情列左

| 餅名 | 每担價錢 |
|---|---|
| 金歐餅 | 廿三元 |
| 幼冉餅 | 廿三元 |
| 花冉餅 | 廿二元 |
| 糖花餅 | 廿一元 |
| 雞色餅 | 十九元 |
| 瑪唲餅 | 二十元 |
| 牛奶餅 | 二十元 |
| 茶會餅 | 二十元 |
| 大佳餅 | 二十元 |
| 必美餅 | 十九元 |
| 荷士文餅 | 十九元 |
| 甜酥打餅 | 十九元 |
| 酥打餅 | 二十元 |
| 鹹士文餅 | 十八元 |
| 霖撥餅 | 十八元 |

| 糖名 | 每担價錢 |
|---|---|
| 大粒色糖 | 廿二元 |
| 中粒色糖 | 廿二元 |
| 小粒色糖 | 廿二元 |
| 糖荷冰糖 | 四十五元 |
| 酸甘洋糖 | 二十元 |

民國十二年三月廿六日　寰球餅乾有限公司啟

# 聯泰水火保險有限公司

敬啟者本公司資本雄厚業已經照三洲府定例繳存本坡政府保証金一十萬元專做各種保險生理 舉凡岸上屋宇貨物財產來往船隻出入口貨與夫摩打車等均可受保所有章程務求妥善倘有遇事辦理通融賠償快捷如蒙 惠顧請移玉駕臨漆木街門牌二百一十五號本公司接洽無任歡迎 此佈

Lun Tai Mutual Fire & Marine Insurance Co., Ltd. (Incorporated in the Straits Settlements) 215 South Bridge Road, Singapore

電話七千八號

民國十一年九月廿九日

駐叻司理勞公器　副司理楊炳杰謹啓

# 和和餅乾有限公司行情

HO HO BISCUIT FACTORY LTD.

茲將本公司餅乾行情列報

| 餅名 | 每担價 |
|---|---|
| 嗎里餅 | 二十元 |
| 梳打餅 | 二十元 |
| 鹹士文 | 十八元 |
| 甜士文 | 十九元 |
| 冉粒餅 | 廿三元 |
| 冉花餅 | 廿二元 |
| 糖花餅 | 廿一元 |
| 獸餅 | 廿三元 |
| 唲知里 | 十九元 |
| 牛乳餅 | 廿一元 |
| 家敏餅 | 十八元 |
| 幼粒餅 | 廿五元 |
| 員洋糖 | 廿二元 |
| 冰洋糖 | 三十元 |

賭間口和機公司新吧虱朱船頭三台和代兌行情一街

癸亥年二月初十日　告白

華泰寶純鰵魚藥酒

無臭！無腥！

華泰寶利藥酒最適用以治重傷寒肺癆及小童各種疾病

該藥酒係一種普通滋補品尤爲患熱病與肺炎症後最善之復元劑年齡無論老少氣候無論寒熱皆可服之

各藥房均有出售

美國華泰寶利化驗公司披露

Waterbury Chemical Co'y, Des Moines, Iowa, U.S.A.

民國十一年十一月十一日

# 新嘉坡譚兄弟大藥房

治國必需良謀治病必需良藥其意雖殊其義一也本藥房主人研究多年不惜資本自製各種藥水藥油藥丸藥散等以備僑胞急時之需毋庸臨時佩製之煩手續諸尊光顧祈留意焉

謹將各藥詳列於左

譚氏戒烟藥水　每枝價銀九角正

立止頭痛藥水

瘵肺除痰止咳藥水

花柳白濁藥水

花柳週身骨痛藥水

小腸疝氣藥水

驅風除濕藥水

靈驗花柳搜毒藥水

以上各藥水每枝價銀　大一元　中五角　小二角半

發行價極相宜或欲公代理者請來面議定必予以相當之權利

新嘉坡源順街譚兄弟藥房謹啟

民國十二年四月二日

# KEROSENE AND LUBRICATING OILS

ALL GRADES

AT

CHEAPEST PRICES

The Asiatic Petroleum Co., (S.S.), Ltd.

亞細亞火油公司

皇帽標火油　此油市上之上等大火水　用燈燈光亮

鷹標　此油最合電車之用　此油用罐裝性極耐用

# 茂園公司茶莊

登錄商標

也茶之爲用廣矣可以清心而明目可以提神而消滯化於衛生上誠不可少之飲料歷然其焙製多習舊法獨有茶之實美氣味之香皆不隨時敗長力求進步欲其不夫面驗暢銷各處稱歡食界之上品爲此本號之實助其可得乎本號不惜工本揀選名茶殫心研究精益求精啟所出之茂園大湖水仙極品選揀高等名品零梨徵庄上烏龍上等白牡丹上等鐵觀音貨美價廉向來銷售各埠久樽酒肆凡有客試茗莫不讚嘆稱羨爲能嚴密天合佳品今爲提防假冒特向當地政府註冊登錄商標蕆杜無恥射利之徒而免魚目混珠之弊諸君光顧已請認王帽爲記庶免致誤此佈

本號內兼售正泉莞水仙　文圃名色　文圃小種　如假包換童叟無欺

厦門馮大楫馳名喉藥粉總代理

總批發處　門牌五十一號新嘉坡源順街茂園公司啓

民國十二年二月廿六日

茂園棧

彞武名色　安溪觀音　酒餘飯後　明目清心　批發沽零　一概歡迎

# 告白

敬啟者小坡火城牙龍律門牌一百二十五號錦源興公司烟酒二號生理原於邱合枝號得有股份一半現因邪志圖別業經將該股份抽出并將烟酒公局牌申名抽出自願將所得之銀經於公議邱允待會衆前交領清楚此後錦源興生理盈虧不干邱合枝號之事邱合枝號所有與人借揭銀項等事請向經手店間與錦源興無涉特此佈告

民國十二年六月十八日　錦源興告白

# 吉屋出稅

啓者茲在詩思街一百五十四號有房屋一所甚合貨倉或店鋪之用一切設備皆全如有合意欲租者請面移玉至新嘉坡麻六甲街門牌第八號嶺沙律土庫內面商可也

英一九二三年六月二十日　嶺沙律謹啟

# 叻報俱樂部

教育批部
中華書局
新小學教科書
國語讀本
這書教材活潑適合兒童身心…而且兼有文學的趣味每冊分量比向來各書大約增加一倍可見極注意於反覆練習生字生詞的增加也不見多所以教學上材料豐富而不致使兒童感受困難可算
現行各種國語教科書中善本
民國十一年八月十一日

## 教育

### 體育到底怎樣解釋? 王庚

體育二個字。到底怎樣解釋?這是極須研究的一個問題。大概我們研究一種學科。必先將其根本意義。弄得明白。然後研究下去。才不致有差之毫釐失之千里之弊。我國的提倡體育。已有二十餘年了。而體育的真正解釋。這付之闕如。以致誤解其意者。比比皆是。我時常聽得一般人所解釋的是。

(一)體操。木馬。等是體育。徒手操是體操。

(二)體育是體操的代名詞。

(三)體育是專門健身的工具。

(一)所說的。完全是外行話。暫置不理。(二)所說的。大致都是中學學校的學生。(三)所說的。大致都是大學生。就是中等學校的體育教員。說這種話的也有。有了這種解釋。所以體育的真諦。就不免失掉了。我覺得這個問題。很有研究的價值。現在先把東西洋人所說過的話。介紹一二。以供參考。

(一)孫賀姆斯(Gohann Gots Miseh)所著青年體育法一書。內有一定義曰。體育者。乃適合於青年之快樂。爲身體外部所行之事業也。又曰。體育者。完成身體發育所行之有系統的運動也。

(二)英國達耐爾斯(Dr Dn Lnis)也下一體育定義曰。體育爲直接鍛鍊吾人身體之工具。并由此而間接有益於吾人之心意。使精神愉快。志氣高尚。要陶養道德之最妙方法也。

(三)日本文部省遊戲調查委員所著體育之理論與實際一書。其論體育之要旨曰。體育乃基於一定程序。使體育筋運動。且使被教者之身心。適應所期效之事業也。(未完)

## 雜載

### 歐美報紙史略 (續)

(德弗喇斯列比西(科明特[illegible])[illegible]日刊報紙之戰爭者續出。一七一四年二[illegible]在[illegible]德弗喇氏[illegible]德弗喇斯[illegible]列比西[illegible]

爲三司。如此遞續至一七一二年之七同。其勇敢之主張。清厲之思想。瀾漫全紙。該報之記者。常由該夫寄稿件。其發行之規則。亦甚嚴正。一七一二年七月印花稅法實施。報界遂受莫大之打擊。前記之列比西。亦不得不變更其形式。於犬節遞印花稅之負擔。(完)

## 道德

### 敬告已有舊婚約之新少年 香渠

近年來。自女子解放。自由戀愛之說與。而多數少年對於此事。大都無不暨聞樂道。社會情形。遂亦大變。此事究竟有無流弊。及其結果是否完全美滿。姑不具論。惟現在少數已經正式定婚者。以爲係父兄所主持。與本身無涉。其強迫退婚另尋新好者時有所聞。此大不可也。人之娶妻。所以怡家侍親。關係甚重。非徒爲本身快樂已也。舊女子所長者道德。所少者新知識。新女子反是。或所得亦爲皮毛。其相敬相愛之情。則未必厚於舊女子也。且既輕離棄。其人必幽苦自怨。譏誚既長。另行不易。從事求學。勢又難能。其親戚雖明知其爲人所離棄也。亦必辭以論婚。則其人豈非終身陷於苦境。豈無生人樂趣耶。是害之者誰耶。苟有天良。忍令至此。焉知得女子伉儷。不及新女子之樂。又焉知新女子之真者。必皆在舊女子之上也。徒以皮毛知識。而別女子新舊。亦可謂只知其一不知其二者矣。以吾觀之。幸福快樂。即果如所期望者。完全獲得。而務昔日未婚妻於悲苦愁慘之境。於心忍乎。況所冀者未必果得。甚至有大出於意料之外者。是害人而復害己。吾願已有舊婚約之新少年。而欲離棄其已定之未婚妻別圖新好者。審之慎之。新思潮未必皆是。數千年諸聖賢所遺傳之舊道德。尤未可厚非也。思之思之。請垂思之。

## 格言

舍利取義。爲道德之母。(吳顧)

[illegible]有[illegible]產業。(蘇格克林)

躬自厚。而薄責於人。則遠怨矣。(孔子)

於一時。一事者。必能成許多之事。反乎此而務博騖遠。則精力散漫。或作或輟。未有不廢消步之基也。(亞士雷瓦)

先學耐煩。切莫使氣。性躁心粗。必非大器。(倪文節)

成功之秘訣。在始終不變其目的。(畢爾士咩特)

赴酌勿太遲。衆賓皆至。而獨候我來。則厭者不獨主人。却則宜早辭。勿令人虛設。(史搢臣)

## 詩

### 送友人出洋 赤光

(一)
黑漆漆的宇宙。
形印我心肺的凄冷。
朋友呀!
那塊石上的孤燈。
就是你的化影。
努力地光明吧!

(二)
豹(口旁)!
怒潮吼個不了。
爆風飛也似地亂碰。
朋友呀!
把你的頭顱碰碎了!
把你的血液兒流盡了!
努力地工做吧!

(三)
放遠大的眼線。
把世界來重造。
打破一切惡劣制度。
實現那未來的天國。
要把他人文化的精靈帶來。
才配你底初心。
才配我底希望!

七十三·十一·於上海·

## 諧著

### 時事諧詞

政潮澎湃幾時平。個個爭謀利與名。僧多粥少費權衡。苦相爭。一半兒把持。一半兒鬧。

軍人稚閥與方豪。爲日無多趨暗潮。知識口實難調。法紛囂。一半兒維持。一半兒倒。

閣員復職莫疾猶。蒸轄原來本一邱。裝腔作勢不知羞。假應酬。一半兒推辭。一半兒就。

督軍歇廢又飛揚。手握兵符據一方。有何態度對中央。本無常。一半兒服從。一半兒抗。

一般羅漢似鳴蛙。議院紛爭意見差。每逢開會鬧喧嘩。甚可誇。一半兒狂呼。一半兒打。

白宮困守惹愁魔。昔論居然入網羅。奠嫂政令有偏頗。無奈何。一半兒由人。一半兒我。

增防莫作等閑看。將帥前仇解釋難。調人來往費盤桓。心力殫。一半兒調和。一半兒戰。

秀才通電表贊聯。千政原非分所當。怕他心口倒參商。好吹腔。一半兒虛言。一半兒謊。

小民性命本如繩。匪禍兵災無已時。茫茫大地竟無皮。甚淒其。一半兒逃亡。一半兒死。

〇招頂廣告

啓者本坡源順街 即直落亞亦街 二十九號門牌萬泉合記大牌酒店素係公司生理 開設有年 茲各股東志圖別業願將全盤生理 承頂與人 諸商翁 如有意營斯業者 請到本號接洽可也

民國十二年六月二十日 萬泉合記號啓

〇孔雀毛出賣

茲有孔雀毛十一包又四袋出賣每包內裝有孔雀毛二萬枝一切詳情向本坡萊佛士坊十六與十七號詢問可也

POWELL & CO., LTD
AUCTIONEERS
RAFFLES PLACE
SINGAPORE

民國十二年六月七日

# 伍巧泉 關內外藥油

朝搽晚愈

此油當治小兒臍風胎風天白皮男婦爛手爛脚爛耳爛肉潰爛瘡火淋傷一切瘡肉爛肉帶症無論新久或寒熱一或肉或延及全身或紅腫或變色腫痛精神鬼餓疲弱痛多將此油搽之立刻乾水止痛去腐生肌　有明條見效之神效熱爛肉長生收埋

總代理處衛安公司　星架坡松柏街七號

# 萬應眼科丸

爲寶善堂

珠寶光明退膜眼散

# 衛安公司

四藥行　星架坡

遷往松栢街門牌七號

# 救時普濟水

任飲亦效　購買者中興救時普濟水者提防僞貨

朱中興創製救時普濟水功用之宏效驗之速凡海內外購用者皆知之久矣稱爲萬應之聖藥近來銷路尤旺凡鄉村市鎮僑胞皆備以爲隨時不可少之護身寶丹也此種明證久爲世人所公許矣西人土人莫不稱頌

主治一

四時感冒　急痧重症　時症陰症　山嵐瘴氣　中風中暑　風火牙痛
霍亂吐瀉　絞腸抽筋　霍亂氣逆　胸膈飽滯　翻胃嘔吐　紅白痢症
頭痛身熱　新久發冷　風濕骨痛　心胃氣痛　肚痛不止　過身困倦
傷風咳嗽　中暑發熱　無名腫毒　行船嘔浪　不服水土　疥癩瘡癬

此普濟水服之能起死回生之功救急扶危之力

五洲 自來血 海波藥 月月紅

調經 補血 大帮 祈到 批發 價格

# 女寶丹

凡服此女寶丹以經期至早六日服起，早晚每服一粒，每行經前二三日照此服法，服之數乃服足一月乃服，經前幾日一下腹痛，月期乃有陽期服一粒，月經乃行……

總代理　衛安公司　星架坡松栢街

治月期前後或臨經腹痛

一治一月經來或多或少不一

一治白帶赤帶白淫

一治產後瘀血未清

一治月經肚痛大便閉結

一治癥瘕積聚不止

一治經年不行日漸閉

一治胎動腹痛

一治婦人不孕血面暗病

一治婦人久不受孕

# 海波藥

此海波藥……

含有毒質……

潰爛或攤瘡……

花柳各傳染毒……

如何一服此海……定

能將不結之毒驅除而

生肌血液除毒……之

品。

每瓶洋一元　每打一……

南洋總發行

太平　石叻　怡保　庇能

# 會豐商店

# 代參膏

代參膏服法

每飯後開水沖服一藥匙日服三次治盜汗遺精及他種腎病臨睡時再服一匙惟肺病及咳嗽等症宜飯前服之老年及幼孩照匣面服法酌量減服

代參膏　主治效能

●脾弱胃弱　●胃氣痛　●腸胃無力
●消化不良　●睡不寧神　●腦□□病
●腦氣筋腦痛　●呼喘咳嗽　●神經衰弱
●四肢痠痛　●癱瘓痲木　●大便閉結
●遺尿盜汗　●腸萎遺精　●滑精早洩
●氣管炎熱　●心悸怔忡　●小兒……
●孕婦胎漏　●產後失調　●女人經病
●脫力　●脚氣病　●……
●均有良效

代參膏每瓶一元二角　每打十二元　半打六元五角

總發行所　上海四馬路五洲大藥房

# 香楊耀宗

## 馳名花柳聖藥

本堂花柳各症丸藥始創在南洋各埠托會豐商店開出廿餘年各埠同胞遠近皆知 [illegible]

**環球第一搜毒丸** 專治毒入骨節疼痛 [illegible] 每樽二元

**胃痛水** 專治 [illegible] 每樽二元半

**珍珀膏** [illegible] 每樽二元半

**均口散** 此散中外馳名 [illegible] 每樽七角

**除毒水** [illegible] 每樽二角

**癬藥水** [illegible] 每樽二角

**才愛丸** [illegible] 每瓶六角

**保腎丸** [illegible] 每樽一元

**化精膠** 本堂 [illegible]

民國十二年二月一日

名播遐邇大 [illegible] 叻保能平保

會豐商店



# 元澤堂 花柳聖藥

本藥四大特色

(一)功效神速 藥力醇厚一日包見效服後并無痛苦凡花柳進年近日輕重各症無不試効

(二)不除不濕 以藥力除其毒質及培其元氣不獨不除不濕兼能治誤服他家丸藥除毒者

(三)預防花柳 凡涉足花叢者鮮不染其毒故多有先行購服以備不虞誠稱之為花界保險

(四)價值低廉 花柳丸每瓶七角計丸十服可用五日白濁丸每瓶六角計十六服可用六日

元澤堂主人李潤生謹啟

# 會豐商店 批發

分銷處

怡保 太平 野旺 能合商店

吉五隆 [illegible] 藥房

芙蓉 [illegible]

檳城三達公司

吧城大世界公司

孟加錫 [illegible] 街 [illegible]

[illegible] 中華公司



# 雞標老舖三喜藥房

**女中寶**

每瓶一元 每打十元

發售價目格外克己

[illegible] 經理 石叻大坡 [illegible] 會豐商店

## 鷄標眼科聖藥

[illegible] 大瓶二角 小瓶一角

[illegible]



# 聯東保險有限公司

Eastern United Assurance Corporation, Limited

◀石叻烏大甲街門牌一號法國銀行二樓▶

中國人之保險事業須選擇中國人之保險公司故本公司之設完全華股 [illegible]

保險種類甚多 專保各種損失 賠償則快捷公道保費則從低廉

使爲器財產永保鞏固區區之保險費用 [illegible] 一律歡迎

薛中華 正主席

吳克儉 副主席

董事

楊□河 林□□

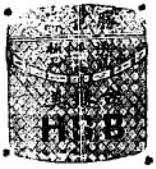
黃□廷 殷雪□ 可□ 醫生

李俊源 王□池 [illegible]

邱□□ 許□興

[illegible]

民國十二年 [illegible] 二號




註冊商標

建芳毛廠　勝芳毛分

芬合勝美

德律一千三百九十七號

嘉坡老吧虱門牌六十二號

啓者呀佛井肌枝特聘請建芳鳩記毛廠芬匹領督歷年已久巡邏驗名荷諸商會成稱市上上品因本主人不惜工料擇選正地道芬葉製成芬匹調和濃香氣味適口大有神益衛生故銷售最廣第自民國四年與芬勝歸合勝美號發佑井未分支則處緣近有無恥之徒冒敢混冒本庄芬匹希圖射利愚人非淺鮮十日來告未能過全甚再將鄙源庄內加鳳標為記建芳庄內，係鳳標為記故再特佈告[illegible]知所細擇揀盜木主人精奇求精再加料選製以明諸商會之貨證並特[illegible]芳啟[illegible]商標請[illegible]地[illegible]註冊登明遊[illegible]明[illegible]遇知以杜偽冒假敢再以偽亂真或將價娛竊[illegible]或以仿佛相近之標稱圖混冒用標將此商標圖式登明廣告如有以上各等情鄙本主人定當稽究偽諸君予得知其作偽之所[illegible]明引渡必不容輕辦合併聲明各宜自諒本商所[illegible]標源庄運芬庄芬匹發售所在老巴虱斷六十二號門牌合營與號[illegible]商倘光顧者所[illegible]購貨需格外[illegible]迎[illegible]免貽[illegible]特此佈告[illegible]只[illegible]代[illegible]京大號[illegible]兌理

呀佛井肌枝[illegible]源芳鳩記
叻合勝美

民國十二年一月三十日　啓



白熊霜標

埃士堡白熊標頭牛乳油
是所有各乳油中之最優者
來自澳洲（俗稱新金山）者
內物質自無變換自出市來
歷受中外僑民歡迎也

各伙食店均有出售此標之
唯一入星洲氷藏有限
公司則隨時均有存貨備辦
也此佈　啓

民國十二年五月廿四日

Sole Agents,
SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd.
Singapore.

Sole Agents,
SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd.
Singapore.

註冊商標別人不得冒用

頂上[illegible]鶯遠米再到叻

啓者本公司所出之一號野鶯標白米向來行銷叻地以推為各庄白米之冠翹自前年鎮數不登叻地米糧尤為欠缺坡政府為遇民食起見故將米市暫由政府管轄以維持至以本庄米石遂久未得到叻中茲以新嘉坡既开叻中政府亦已定期將米貿易市之權交回商人自辦而敝號遂得與諸君再為相見欣慰之意何可言宣茲本號已揀選最上等之野鶯標米裁至叻中仍照前規由十八間吳祥和一家經理此等上米係選淨粉雨露名數與成敏諸往年來叻者更加爽滑氣味甚佳故其香味芳等一切光顧諸君　請君有欲採辦者請至吳祥和號相商自能妥洽特此通告閣埠公安

民國十一年四月廿八日　暹京[illegible]興機廠　啓



清導丸母子

凡父女婦子均可服用紅色清導丸其功效乃是平肝潤腸舒滯性和平出自天然專治大便秘結　肝腸上升　疾病頭痛　肝熱內火　頭眩目眩　皮膚黃萎　面現紅瘰等症請觀下予者之感言浙江紹興偏門外跨湖橋懷德堂屢朱齋雷先生來示云家母年老胃力薄弱大便失序投以紅色清導丸效驗非常且是丸卽鄙人等壯年人每於晝飯之後服用一粒異常滑快亦衛生家一要物也此係鄙人親試用敢奉告卽紅色清導丸藥雖微小功力和平調暢之效力出自天然可免痼疾服斯之厲且治痔症痛苦凡經售西藥者均有出售或直寄[illegible]六角半星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也



# 曾患血薄氣衰黃瘦無力現今強健肥壯

廣東著名女士胡頌韋廉士大醫生紅色補丸之奇功

為女界同胞謀幸福並為桿里謀衛質之進步廣東胡慧卿女士之函是以敝局特將著名胡女士之玉照及其近來所寄之保證書刊佈於此香港靈安行閣下來信云敬啟者僕年幼體弱自病以來生後習學東洋因異地水土不服飯則胃不消化飯後嘔吐整日咳嗽夕不安眠如是者年餘身體由是萎靡衰弱不堪其苦遂報學歸國調治者多般假醫術以騙錢銀耶中醫殺人非獨不見微效而病更加劇，癒廣醫之害實不淺也僕現將身體終日課生朝夕勞頓遂致血薄氣衰人黃面瘦幾命終亦不願延雇醫診治卿間補登見報載韋廉士紅色補丸如何如何之功效如何治愈之證明疑不過招播生意之廣告不免忽略日見女史會自友人香寧女史見僕病染沈疴囑服此丸僕遂購半打試服未及月果然功效卓著足見曾韋不謬也乃繼續購服迄今年餘僕體已特別強健大思不寄再啟飲水思源登報鳴謝並附呈小影以資傳佈同病者知所趨中部

韋廉士大醫生紅色補丸

津為天下馳名之韋廉士大醫生紅色補丸就各選治愈男女之保證書而觀之足徵是丸為補血健腦之聖藥曾治愈血薄氣衰腦筋衰殘少年斵傷胃不消化瘋濕骨痛皮膚生瘡尤為神效韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或直向星嘉坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局函購每一瓶價銀一元五角每六瓶八元郵力在內

忠告婦女小書奉送

如令堂尊夫人或令妹軟弱多病卽須寄下明信片一張至以上所列地址原班郵送一本可也

# 廣東要聞

## 滇軍退出韶關之所聞

前日社會盛傳駐韶滇軍退駐馬壩。而向兵站總部刺探。亦有馬壩方面發生戰事之消息。而粵漢直通韶關客車。忽然停止。客車開至英德。據聞此次滇軍退知原因。實探悉大隊北軍。已抵始興。慮其分兵出翁源佔英德。截斷後路。故將戰線縮短。以便策應云。另函云。沈北兩軍。欲乘滇軍注意攻取江之際。一由仁始進攻韶關。一由翁源大山下抄英德馬壩。雙棠經發生接觸數日。當局以粵軍復有繞道出北路之說。故愈謂北路之不容疏忽。四五六日。祇開專車運載軍隊前方往防。將暫停搭客。六日早某機關傳出前敵消息。謂滇軍以敵軍迴繞道包抄。為利便戰略上起見。概將住韶之隊。移住下游。俾便防守云。

又函云。昨五號下午軍中傳說韶關有失守說。并云係是早七時失守。是日韶省電報不通。粵路火車停開。故謠傳更多。粵路平時每日下午有由韶來省之客貨車一次。約于下午七八時許。即到黃沙。是晚竟未有留車開行而來。據人言。梁鴻楷部之第一師粵軍。于三四號始北上赴韶。而原住韶城者。尚有滇軍之第一師。斷未易被敵人攻佔至此之速。昨員分往各方面調查。則粵路公司沿車站各站電報。昨五號僅可通電至英德站。至英德以上。概不能通電。但韶城實未失守。據由英德傳來之電訊消息。則實因韶關以下之馬壩烏石（內車房站名）兩站間發生戰事。查此處實因有一部份東江陳軍。由惠州和平連平翁源而來。欲襲韶城。蓋以北江滇軍。近日多紛紛調返省垣。特乘惠州作戰。韶防必然空虛。故乘此謀入北江。以牽制省軍兵力。韶城若一旦得手。東江形勢自然更壯也。故由惠州和平連平直出。可抵翁源蔗墟之扭手。下窺英德之東鄉。為北江之一扼要地點。昨四號下午。黃沙往韶之第一師梁部粵軍。以馬嶺到英德。即于是晚同滇軍協同作戰。五號日黃沙車站仍出停止開行客車布告。竟日開駛車輛。由是早以迄晚間。俱往來不絕。聞此間尚擬增援。有擬再委魏邦平率同粵軍第三師調援北江。仍以魏為北江粵軍總指揮說。蓋以韶地暫時無事。今後祇可用兵艦堵禦封川江口界首等處。第三師正可撤防他調應變也。又據粵路中站人員所稱。則云現在韶城外之帽子峯。戰事甚烈。沈軍北軍已下攻至此。韶城內[illegible]以戰。兩現在北江[illegible]北[illegible]帽子峯。一[illegible]鴻楷軍隊。祇調得千餘往韶。於昨五號再續調去。又據朱世貴旅部。亦于昨五號乘專車往韶。遙赴前敵。又據留人言。戰務發生以來。北間商民。以此次最恐慌。連日紛紛遷徙。各商舖一律停止貿易。城內居民。頓減少十份之三四。景象異常蕭條云。

## 北路滇軍調赴東江情形

日前北江方面。紛傳有北軍大至。故滇軍大部份。復調退北江防禦。刻下以東江戰事日形吃緊。遂又再調滇軍赴東江助戰。查昨卅一號一號兩日。廣三火車。滿載滇軍第四師蔣光亮部十三四各團隊來省。由長堤直往廣九路。轉赴石龍。至三號日。北江方面滇軍。又分兩路調行。一由英德。一由韶城。此兩路滇軍。完為第一師楊池生所部。是日粵路所有留省客車貨車。完全停止開行。各軍隊亦即日返抵黃沙。乘船往東堤。搭廣九車東行。統計現在滇軍加入東江戰事者。其人數總在一萬五千人以上云。

## 粵軍又在高雷謀活動

自東江戰事起後。粵軍各舊將領。分路出發。聞黃某。于日前乘輪往海口。於上月廿八號抵瓊州。胡漢卿亦于此數日間。抵廣州灣。謀於高雷一帶。有所活動。林樹巍（見充高雷綏靖處處長）接探報後。亦即電令各防軍知照。預為防範云。

## 溫樹德赴汕

海軍司令溫樹德。本月二日由港赴汕。查住汕軍艦有海圻肇和肇平數艘。溫氏到汕後。行動將有所表示云。

## 葉恭綽抵省

財政部長葉恭綽。昨搭香港夜輪。於六號早抵省。暫定亞洲酒店。政界各人聞訊。紛紛到謁。聞葉氏於此數日內。即行就職云。

## 咨令東莞等十五縣釋囚充伕

省長公署頃令高等檢察廳云。案准大本營秘書函開。頃大元帥兵站總監羅翼羣。請分電省屬交通接近各縣長檢察推事。將在押中輕罪人犯。擇其體壯願勞者。交總部酌充伕役以資輸運。快郵代電一通。奉諭交省長辦理。相應檢同代電。函達貴省長。希為查照辦理。以利戎機為荷等由到署。並准大本營兵站總監部電同前由。查羅總監感日郵電。業經通行韶關縣查照在案。並准前由。除分行南番等十七縣遵辦外。合行令仰該廳即便查照原電。會同高審廳令飭東莞等十五縣分庭遵照辦理。仍專解送人犯姓名案由。到部本署查考。此令。

## 長帶出南雄遺發

開實部已由南雄出發。帶北江布下。并擬分派所部曾長李某袁某招集舊部。一撲攻四會。一擾亂西江。一由增城直趨石灘。截斷石龍鐵路。聲勢頗大。聞已親赴西江指揮云。

## 香山下柵之大擄劫案

澳門函云。香山谷都下柵鄉新塘墟。近日聘請梁千秋班。在墟開演。鄰村之人。羣往觀劇。絡繹不絕。遂為賊匪所垂涎。於月之四日。南水吉大鄉之賊林、科合約有三百人。用長龍十餘艘。駛至該墟。是時為午十二打鐘。戲已開演。樓上樓下之人。一聞賊聲。各自奔逃。而賊則急開槍示威。於是人心愈加惶急。因此互相踐踏而死者。約數十人。以婦孺為多。賊既入村。連劫數十家。所有錢銀衣服牲口。搜括無遺。臨行復擄去男婦約百餘人。北黎園子弟。亦有無被擄。尚未查悉。以鄉鄰林立之地。而白晝劫數十家。擄百餘人。賊匪之猖獗。於斯已極矣。又有一說。謂是處綠林。初意於光顧前山。因出發時。賊之長龍。有一艘誤劃至河邊之石磯。擱破船首。而綠林中人。多所忌諱。以為不吉。遂改而之新塘墟云。果爾。亦代桃僵。下柵鄉人誠爲不幸也。刻下住防前山之李安邦軍。得聞此語。已十分戒備。并擬在前山銀坑交界處。建築一砲壘。連日已踏勘地點。趕緊從事工作矣。

## 衛戍司令捕官起擄

衛戍總司令部。昨日派隊前往東堤大馬路二十五號二樓。將大本營挺進隊總指官梁志昌一名擒獲。起出被擄人梁權民巫秀袁旺黃橋等。解回本部訊辦云。

## 冒軍行搶之猖獗

近月來。省中假冒軍隊行搶之事。屢有所聞。詎近更愈弄愈兇。陳塘臺帶酒樓。晚間飲客麕集。賭博最盛。上星期內某夕。新塘地燕春台內蓮廳飲客。賭興正濃時。忽有假冒軍隊數人。登樓直入蓮廳。拔槍指嚇。將各人身上銀物。搜括一空。臨行時。并拘去一人。至沙基元亨橋上。始釋回。及至昨二號晚九點時。又有此輩好身手者十餘人。前上燕樂酒樓三樓桃李廳。將各人禁嚇一隅。大肆搜搶。預行亦拘一人送行。亦係行至元亨橋放回。計燕春台白蓮廳飲客被搶。損失約千餘金。至燕樂三號夕之被搶。則共值三四千金。以軍警林立之地。而搶匪明目張膽至此。真可異矣。

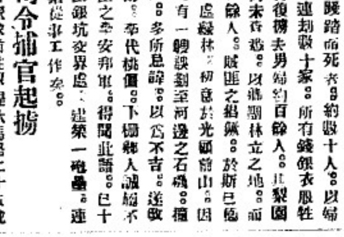
## 江門被封輪渡勒贖

不肖軍人。藉口奉令出發。擅封商輪。多多含晉。存被留在江門者。不下數十艘。省江交通。至今為隔。江門人士。以穀食百物告罄。請釋放數艘以往省運糴接濟。軍人允之。[illegible]需索數千元


頭家注意　君記否前時頭痛之辛苦乎　然則治此症之靈藥非葉奇可之頭痛散乎　誠如是則與其忙於臨時　又何如買備數包以為有備無患之爲得也

此頭痛散服半點鐘見功兼治牙痛氣痛發熱消滑服後無以胃作悶之苦但買藥時要認明買葉奇可的頭痛散勿誤買別家之藥

每包八占　每打八角



中醫葉奇可往海山街四十六號

極和平極効驗的調胃丹瀉藥

瀉藥之可以稱為良藥者必須其藥力能將各臟腑之垢積移聚於大小腸與糞一齊推之出去夫然後可稱之曰良藥倘其藥力祇能將糞推出而不能將各臟腑之穢濁清之潔之者必因其藥有動風之樞質及不知中外人飲食之不同臟腑受寒受熱之偏重故耳如諸君覺身體倦困或覺作傷風坐立不安者請即服葉奇可的調胃丹以滑大腸（滑腸非係水瀉）則週身舒暢格外精神蓋此丹專治大腸燥結　皮膚頑癬　潤滑除濕　解毒活絡　譫語發熱　痔漏才痛　頭暈頭赤　[illegible]其効如神加以調胃丹用膠筒裝貯入口不苦作嘔玻璃所裝精美可愛若論功効則調胃丹與調胃丸各有所長請試便知調胃丸每包二角可食六次用

葉奇可專醫內科痛症嗽咳兒婦科

兼辦正紅花油白樹油 如假包換

寄賣處　吊橋頭古友軒　高安公司　馬亦推　余仁生　二馬路萬川和　萬山樓信興盛　羅木街協益　時冨街萬泰和　長樂街口保擬堂　欽和軒　金榜大馬路德興棧　長春堂　裕安堂

民國十一年十月十四日

## 面甸人鍊丹

近有士人因其愛妻患頭痛遍請中西名醫診治均束手無策乃廣採藥品欲鍊丹治之日夜勤勞不憚其苦適有友人前來探望睹其狀急詢其故士人乃將鍊丹治病告之友人大息曰今君鍊丹非一月不爲功吾恐丹成當柰君夫人于枯魚之肆矣今市上各大藥房所售仰光永安堂虎標頭痛粉自出世以來一班患頭痛者如得楊枝甘露服之無不立愈君曷不速購試之士人急到市上購葯壹包與其妻服之不三分鐘頭痛若失乃急謝友人指示之功敬告大衆有患頭痛者請速購仰光永安堂虎標頭痛粉服之切勿效該士人之(鍊丹)束手無策也

星加坡代兌處　永生堂

總發行仰光永安堂胡文虎豹謹啓

民國十二年六月六日

---

剎下東方發售之汽水多是惡劣不堪飲用有防礙衛生

君如欲免却此種有礙衛生之危險則須購飲輝里沙及尼夫公司所造之上等汽水因本公司之汽水全用最淸淨之物質及已兩次過沙漏之水由西人化學專家監督製造者也

此標是爲最之等上表記

輝里沙及尼夫有限公司啓

民國十二年九月二十日

---

**Killgerm** **Disinfectant**

Sole Agents The Union Trading Co.

此辟穢臭水對於痘症霍亂症傳染大熱症等有消除病原之功効其約質無銷融之性並無傷身及染色之虞適於家庭之用惟用時須以冷水和混其色即變潔白不複黑色各大藥房均有發售購者須認明標記庶不致悞

民國十一年一　四號

---

# Z. H. B.
# LAGER BEER

THE SOUTH HOLLAND BREWERY

SOLE AGENTS:

The Union Trading Company

此啤酒爲最上等之品有消滯開胃之功力尤適宜於熱帶地方之用今所供給於荷蘭皇族及世界上各大店各輪船之啤酒皆此種啤酒也

# 總代理處美隆洋行

# 實業欄

實業救國

## ◎上海金融市場之組織（續）

二、本國銀行

吾國新式銀行制度。。誕於西歷一九〇七年。。即已頒布。。但實際上銀行事業之發達。。實自民國以來始逐有進步。。而上海處國際貿易出入要衝，商業繁盛爲全國冠。。故銀行事業。。尤以上海爲最發達。。或爲全國金融之中心。。統計本國商民創辦之銀行。。據調查所及。。有三十三家。。如以各省銀行在滬所設分莊論之。。恐實際上難免尙有遺漏。。卽此已可見上海銀行業之繁盛矣。。蓋本國銀行。。實能調和外國銀行及錢莊之缺憾與不便。。故自本國銀行崛起以來。。錢業固恩受影響。。而外國銀行，亦不能免。。觀乎國人提出存儲外國銀行之資金。。轉存於本國各銀行。。可以想見其極概矣。。滙豐銀行經理斯帶芬曾謂歐戰以來。。外國銀行之在中國者。。若無中國各銀行之援助。。其狀況未必有此其好。。益足證明本國銀行之位地矣。。故謂上海之本國各銀行。。爲調市金融之樞紐亦無不可。。茲將本埠各銀行。。就調查所及列爲簡表如左：

（一）本國銀行

| | |
|---|---|
| 中國銀行 | 交通銀行 |
| 鹽業銀行 | 中孚銀行 |
| 四明銀行 | 聚興誠銀行 |
| 中南銀行 | 中國通商銀行 |
| 東萊銀行 | 山東銀行 |
| 東陸銀行 | 東亞銀行 |
| 工商銀行 | 永亨銀行 |
| 香港華商銀行 | 正利銀行 |
| 浙江蘇綢商業銀行 | |
| 浙江興業銀行 | 浙江實業銀行 |
| 上海商業儲蓄銀行 | 中華銀行 |
| 新華儲蓄銀行 | 金城銀行 |
| 江蘇銀行 | 廣東銀行 |
| 中國實業銀行 | 蘇州銀行 |
| 淮海實業銀行 | 山東工商銀行 |
| 中國棉業銀行 | 華大銀行 |
| 中華勸工銀行 | 嘉興儲蓄銀行 |
| 華比銀行 | 中華滙業銀行 |
| 華義銀行 | |

（三）外國銀行

| | |
|---|---|
| 滙豐銀行 | 友華銀行 |
| 橫濱正金銀行 | 三菱銀行 |
| 麥加利銀行 | 滙興銀行 |
| 台灣銀行 | 住友銀行 |
| 有利銀行 | 東方滙理銀行 |
| 朝鮮銀行 | 美豐銀行 |
| 花旗銀行 | 荷蘭銀行 |
| 三井銀行 | 安達銀行 |

（未完）

## ◎錫蘭茶業發達近況（續）

▲茶質改良

▲出口旺盛

英國購進錫蘭茶最多。。計占全出口百分之六十八。。比一九二一年購進之數增六百萬磅。。美國次之。。計購進之數占錫蘭全出口百分之八。。比一九二一年減五十萬磅。。錫蘭茶對澳洲出口漸減。。因爪哇茶價廉。。市場爲其所占之故。。對坎拿大南非新西蘭埃及海峽殖民地毛利歇斯荷蘭等處出口均大增。。對法德兩國出口比一九二一年增一倍有奇。。土耳其已重購錫蘭茶。。在錫茶市場中占一重要位置。。俄國在戰前爲錫蘭之一大主顧，現爲經濟所困。。尙未恢復原狀。。又前十年間錫茶出口總數如下：

| | |
|---|---|
| 一九一三年 | 一九二·一七六·一六〇磅 |
| 一九一四年 | 一九五·二一六·四一九 |
| 一九一五年 | 二一一·六二九·七七七 |
| 一九一六年 | 二〇二·四八二·九五九 |
| 一九一七年 | 一九三·〇三三·九六二 |
| 一九一八年 | 一八〇·六三八·八二七 |
| 一九一九年 | 二〇八·四三三·五七八 |
| 一九二〇年 | 一八四·八四六·三五三 |
| 一九二一年 | 一六二·三四七·三五三 |
| 一九二二年 | 一七〇·三九二·二四九 |

（完）

## ◎戰後英國進出口商業之觀察（續）

茲爲明瞭起見。。將一九一三年與一九二〇年英國出入口岸各船運貨之數。。列表比較如下：

以千噸爲單位

| 年份 | 入口之貨物量 | 出口之貨物量 |
|---|---|---|
| 一九一三年 | 四九·〇六三 | 六七·八一八 |
| 一九二〇年 | 三六·五一七 | 三六·五八九 |

從右表觀察一九一三年之貿易。。實大於一九二〇年。。蓋觀其出口噸數可知也。在一九一三年入口之噸數。。僅等於出口百分之七十二。。在一九二〇年則幾相等矣。。其噸數減少之重要原因。。則因煤出口之量大減少也。。

（未完）

## ◎上海之造船業

上海通信。。上海造船工業。。向爲中國各地之冠。。歐戰時以運費昂貴。。船價奇昂。。上海造船業尤得乘機發達。。現一萬數千噸之船。。已能修造。。且上海爲我國最大商埠。。近年出入船隻噸數。。每年增加二三百萬噸。。去年出入總噸數。。海關報告。。尙未發表。。據海關日報總計。。約二千七百餘萬噸。。船隻之出入既多。。造船及修繕之業亦自隨之興盛。。現上海造船廠中大者有六家。。其黃浦江蘇州河岸以修造小輪及專以修繕輪船爲業者。。則幾難數計。。茲略述各大船廠情形如次：

（一）江南造船廠

該廠於同治五年（一八六六）由曾國藩建議設立。。初名江南製造總局。。合江南機器局與江南造船廠而爲一。。當時爲製造武器及修理軍艦之用。。光緒三十一年（一九〇五年）由機器局分離。。民國成立。。歸海軍部管轄。。微經改革。。以有今日。。現專以承造中外商船爲業務。。工場設備。。日臻完善。。獲利亦豐。。自民國七年四月。。承造美國政府所訂造船隻以來。。在外國屢著聲譽。。廠中經營工作。。皆用英人主之。。現用工人二千五百名。。其乾船渠長五百六十英尺。。可容八千噸之輪船。。近又新設一萬噸型造船臺四所。。該廠自光緒三十一年獨立以來。。至今日所造船舶大小共三百數十隻。。總噸數約七萬噸。。

（未完）

The Overseas-Chinese Bank Limited

### 棧房招收貨物及抵押廣告

逕啓者本銀行特備棧房數間專爲各商行寄貯貨物凡寄存貨物於本棧者租價從廉如欲按揭銀項均可向本行磋商自當格外歡迎此佈

民國十一年十月七日

## ◎介紹良醫

### 何君陳醫士

番禺得岐黃眞傳。。更探索西法醫理。。前任福建漳州總司令部軍醫後任小呂宋大中華藥行醫席中西參透爲醫界中特色

### 鄧淸美女醫士

乃何君陳之夫人也少受業於香港及嚴翼醫院肄業後駐香港業醫六年嗣轉任廈門醫院協理三年後在廈門竹樹腳乘醫十餘載公廣求女醫界中之卓有輸留者產科尤爲老手救險出危甚誰無數四年前受小呂宋華僑斜聘美政府考驗醫部仁心妙術手到春回茲次遊歷新嘉坡英政府准予註册專理產科何君等在呂宋臨行時囑托商會特別關會堅留不獲爰公函本坡中華總商會報告我僑同人等素已聞其二位醫之精德之厚足以感爲我僑介紹仲怹保衛藝者倘知聞津焉

### 醫寓

大坡南務董邁街媽祖宮右畔門牌一六七號電話一二三九號

### 介紹人

陳仙鎬 謝天福
林志泉 周壬鑫
薛武院 蔡俊卿
林妙璞 李振殿
顏長春 陳禾遠
洪光曜 張來喜
洪神扶 吳愼修
林金殿 陳若菩
許撰河 陳合興
殷寶 王葆興
申燮卿

仝佈

本公司

週年紀念
特別平沽
陳列商品
來自上海
華人製造
完全國貨
運到海外
實非易易
救國諸君
叻時提倡
熱心到底

大減價

便宜機會祇有七天了

收用國貨
國富民強
同胞鄉幸
紀念平沽
定價公道
各界惠顧
不勝歡迎

# 朱廣蘭茶蔘生油廣告

本號創始七十餘年
設廠督造茶煙生油
工精料足罕其儔匹
近銷南島遠及美洲
信用素著非比誇浮
有目共賞人將焉廋
貨常準備以應需求
零賣批發悉聽自由
歡迎顧客一例從優
價格規定列諸下游

各款煙價目

朱廣蘭大包一百四十庄八兩紅煙每箱沽銀五十八元
朱廣蘭細包五百六十庄二兩紅煙每箱沽銀五十九元
朱廣蘭四兩二百八十包生切甜絲煙每箱沽六十五元
朱廣蘭二兩五百六十包生切甜絲煙每箱沽六十五元
朱廣蘭六兩一百包生切甜絲煙每箱沽銀三十一元半
朱和生八兩一百四十包紅煙每箱沽銀三[illegible]五元正
朱和生二兩五百六十包紅煙每箱沽銀三十七元正

以上紅煙若在本坡沽出者每箱加價十二元

各款名茶及生油價目

朱廣蘭二兩百六十四包[illegible]包種茶每箱九元
朱廣蘭香二兩百七十包包種名茶每箱六元
朱廣蘭[illegible]二兩八十三包包種茶每箱二元二角半
朱廣蘭五斤庄瑪耳茶每包一元四角
朱廣蘭八兩庄二百包傳濟造茶每箱四十元
朱廣蘭一百勒天字真傳濟造茶每箱四十七元
朱廣蘭一百勒地字真傳濟造茶每箱三十五元
朱廣蘭一百六十包四兩清遠茶每箱十元
朱廣蘭一百六十包六安茶每箱十一元半
朱廣蘭透頂龍心茶
朱廣蘭娥眉月盤生油
每百勒　二頭　四頭　八頭　十
六頭　時價
新安常化生油　時價

本號電話二七八一
壬戌年十月初九日
新嘉坡中街朱廣蘭門啟
三十號啓

# 朱有蘭茶蔘生油金線中國襪貨

本號生產各種名茶及自榨生油向
由[illegible]不惜工本務求精美故值
時有消化之功茶具除煩提神之妙
生油則饒有滋養之益以上出品夙荷
諸君稱所歡迎數年來所推　也本號
並有備赤金線綠久不變色各庄土布
花樣新鮮錦盤鏡屏酸枝椅棹無不美
備以供　諸君之求茲將各茶煙價略
列　如後

八兩一百四十包本號紅煙每箱沽五十二員
四兩二百八十包本號紅煙沽銀五十二員
六兩二百包本號紅煙每箱五十五員
二兩五百六十包本號紅煙每箱十五三員
二兩四百廿包有蘭蘭花生煙每箱三十八元
八兩一百四十包蘭蘭紅煙每箱三十二元
二兩五百六十包蘭蘭紅煙每箱三十三元
二兩百六十包本號[illegible]針茶每箱十員
二兩一百六十六包本號[illegible]包種茶每箱沽銀八員
五兩二百包本號銀針古勞茶每箱一十六元
五斤庄廿四包本號馬耳茶每包一元
二兩百六十包本號[illegible]濟造茶每箱八元半
八兩庄百六十包本號濟源茶每箱一十六元
一百斤散庄濟遠茶每箱廿二元
一百斤庄細等濟遠茶每包四角半
二兩百七十包鐵觀音包種茶每五元半
有[illegible]自榨油每担時價
[illegible]
有頭大包一百四十包庄粗絲紅煙每箱五十元
有頭小包五百六十包庄粗絲紅煙每箱五十一元
各款煙仔不單每箱加稅銀十二元
[illegible]手大箱餅十七元
[illegible]名茶
本有[illegible]各庄看金線
羅[illegible]各生黃金線
本有大帮三寶鑑四水生油時價
到岩城金字勾油時價
水生油時價
新樓二頭新式三金錢自庄生油時價
電話第八百三十九號
民國十一年八月初一日
[illegible]啟

法國山打滅地丸揀選上等檀香
油和貴重藥料鍊煉而成功能搜
帶利濕殺菌清血消睡止痛固氣
培元專治傳染毒症淋濁所致各
症無論新起久患服丸二天立見
奇功永不復發誠淋濁之聖藥也
經在歐洲各國威稱神效流行中
國歷有年所患斯症者請注意焉
用法請看仿單自然明白

（中國發行所）香港天沙嗬囉敦道十八號
德律風九龍一五五
兜旬沙行
各大藥房均有發售

可由各有代理購買
民國十二年四月廿八日

# 秘製 墨魯窩兒
## 華譯鱉魚肝油精丸

Obtainable At All Dealers
INDENTING AGENTS
**Barker & Keng Chuan**
Singapore.

緞咨鵠及慶全公司

# 柯孟芥末爲世上最佳者

扶助消化

增助胃量

總經理英商卜內門洋鹼有限公司
**Agents Barker & Kengchuan**
10 D' Almeida Street,
Singapore.

# 歸割聲明

啟者茲本之街門牌九百二十二號小酒牌
生理號曰泉德棧原係林德[illegible]地頭二人合
夥同建設因楊地頭志圖別業經於本年五
月初五日截止將泉德棧店底傢私以及酒
牌水利所有等項核算清楚其楊地頭所應
有之份即日完全抽出楊地頭名下股額歸
與林德承受倘楊地頭有與街前來往所有
未明手續自此登報日起限一禮拜內到期
各宜與他經手限期內乃係自誤與承受
人無干以後泉德棧生理盈虧乃係承受人
林德之盈化與退股人楊地頭無涉此佈
癸亥五月初六日
承受人泉德棧林德啟

# 招徠廣告

君處機器有無機件損壞者乎？如有之則
請惠臨威多利亞街Oxy-acetylene work(燒地
窒工廠)購買貨物　本號專辦或修補各種
機器之零件加車盤車軸牙盤鑊爐及樹膠
機器等皆可修補價目相宜做工超等諸君
賜顧無不格外歡迎此佈　本號設於本坡
威多利亞街十九號門牌
民國十二年四月十日　四一三

## ◎滙票行情一覽表

| | | |
|---|---|---|
| 滙香港銀行牌 | 一百元銀行貼出 | 七角五 |
| 銀行兌現銀票 | 一百元銀行貼出 | 七角二五 |
| 滙汕頭兌現銀票 | 一百元銀行貼出 | 一元二五 |
| 滙廈門銀行掛牌 | 一百元銀行貼出 | 二元五 |
| 銀行兌現銀票 | 一百元銀行貼出 | 二元二五 |
| 滙福州銀行兌現銀票 | 一百元銀行貼出 | 二元五 |
| 銀行兌現銀票 | 一百元銀行貼出 | 二元二五 |
| 滙安南銀行掛牌 | 一百元銀行貼出 | 平 |
| 銀行兌現銀票 | 一百元銀行貼出 | 平 |
| 銀行買現銀票 | 一百元銀行貼出 | 平 |
| 滙上海銀行掛牌 | 一百元值 | 七十四兩 |
| 銀行兌現銀票 | 一百元值 | 七十三兩八七五 |
| 銀行買現銀票 | 一百元值 | 七十三兩五 |
| 滙呂宋銀行掛牌 | 一百元值 | 一百零七元二五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 一百零九元二五 |
| 滙暹羅銀行掛牌 | 一百銖值 | 八十元 |
| 暹羅銀紙兌出 | 一百銖值 | 八十二元 |
| 滙仲光票行掛牌 | 一百元值 | 一百七十三元七五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 一百七十五元七五 |
| 滙吧呂勝銀行掛牌 | 一百元值 | 一百七十三元七五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 一百七十五元七五 |
| 滙高假勝銀行掛牌 | 一百元值 | 一百七十三元七五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 一百七十五元七五 |
| 滙棉約銀行掛牌 | 一百元值 | 五十三元七五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 五十五元七五 |
| 滙雪梨銀行掛牌 | 每元值 | 二司令三偏三一六 |
| 滙加剌吉打銀行掛牌 | 一百元值 | 一百七十三盾五 |
| 期票三十天 | 一百元值 | 一百七十五盾五 |
| ▲印度盾▼ | 一百盾值 | 五十七元三七 |
| 滙孟買銀行掛牌 | 一百元值 | 壹百七十三盾五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 壹百七十五盾出 |
| 滙檳榔嶼銀行掛 | 一百元貼銀行 | 二角半 |
| ▲紙幣▼ | 一百少銀 | 二角半 |
| 滙加勝吧銀行掛 | 一百元值 | 壹百四十盾七五 |
| 期票十天兌 | 一百元值 | 壹百四十二盾七五 |
| ▲爪哇盾▼ | 一百元值 | 七十盾一四 |
| 滙泗水銀行掛牌 | 一百元值 | 壹百四十盾七五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 壹百四十二盾七五 |
| 滙三吧瓏銀行掛牌 | 一百元值 | 壹百四十盾五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 一百四十二盾五 |
| 滙倫敦現銀票場中 | 每元值 | 二司令四偏五三二 |
| 期票三十天兌 | 每元值 | 二司令四偏五二二 |
| 金葉每兩 | | 六十八元 |
| 金條每兩 | | [illegible]一五 |
| [illegible] | | 十[illegible]七五 |
| [illegible] | | [illegible]八七五 |

## ◎輪船入口◎

| 船名 | 開來地點 | 時期 | 公司 |
|---|---|---|---|
| 建興隆 | 由馬辰 | 十一到 | 益隆棧 |
| 豐元 | 由汕頭 | 十一到 | 榊示必洋行 |
| | 轉往檳城 | | |
| 英國正旗 | 由倫敦 | 十一到 | 英國公司 |
| | 轉往香港 上海 日本 | | |
| 怡寶 | 由檳城 | 十一到 | 實得力洋行 |
| 豐和 | 由廈門 | 十一到 | 仲和公司 |
| | 轉往仲光 | | |
| 路打 | 由安 | 十一到 | 實得力洋行 |
| 豐吉 | 由蘊咯 | 十一到 | 和豐公司 |
| 豐興 | 由德興港 | 十一到 | 成茂號 |
| 文律 | 由孖羅庇宜 | 十一到 | 張順美 |
| 德利 | 由暹羅 | 十一到 | 陳元利 |
| 豐牛 | 由麻[illegible] | 十一到 | 捷豐號 |
| 豐年 | 由豐盛港 | 十一到 | 廣裕生 |
| 豐和 | 由丁加奴 | 十一到 | 瑞豐盛 |
| 英國國旗 | 由香港 | 十二到 | 英國公司 |
| | 轉往檳城 高根勞 | 望扉 | |
| 祥隆 | 由暹羅 | 十二到 | 吳祥和 |
| 新及 | 由占卑 | 十二到 | 和閭公司 |
| 吉連 | 由吉冷丹 | 十二到 | 實得力洋行 |
| 福裕 | 由峇眼 | 十弍到 | 成茂號 |
| 喜美 | 由坡德申 | 十二到 | 實得力洋行 |
| 爲智美 | 由丁加奴 | 十二到 | 恒和號 |
| 甘吧 | 由檳城 | 十二到 | 實得力洋行 |
| 明呀勝 | 由巨港 | 十二到 | 和閭公司 |
| 龜碩 | 由沙勞越 | 十三到 | 順發號 |
| 仲酉 | 由三寶瓏 | 十三到 | 協榮茂 |

## 輪船出口

▲陰五月十二日共一輪船出口▲

| 船名 | 時刻 | 前往地點 | 公司 |
|---|---|---|---|
| 南京九士 | 上午九點 | 往棉蘭 | 和閭公司 |
| 日卑 | 午十一點 | 往咪呣 | 實得力洋行 |
| | | 納閩 亞庇 爲叻 | |
| | | 仙那喃 囉洛 三寶彥 | |
| 峇勝礁 | 下午一點 | 往豐盛港 甘馬挽 | 開行 |
| | | 丁加奴 | |
| 府雄 | 下午一點 | 往麻六甲 | 益泰安 |
| 豐[illegible] | 下午一點 | 往麻六甲 庇宜 | 機豐號 |
| 福那美 | 下午一點 | 往英得宜利港口 | 和閭公司 |
| | | 淡米勝溪 英得宜利 | |
| 豐年 | 下午二點 | 往豐盛港 期發 | 廣昌代理 |
| 建興隆 | 下午二點 | 往馬辰 | 益隆棧 |
| 棉[illegible] | 下午三點 | 往峇株巴轄 | 和豐公司 |
| 知[illegible] | 下午三點 | 往麻六甲 麻坡 | [illegible]公司 |

## ◎各貨行情一覽表

| | |
|---|---|
| 白潞椒島上 | 十四元 |
| 又 中 | 十弍元 |
| 老律島椒上 | 一十四元 |
| 又 有 | 一十一元六二 |
| 砂勝越白椒上 | 二十二元二五 |
| 又島椒上 | 一十三元五 |
| 又 有 | 一十一元 |
| 柔佛島椒上 | 一十五元 |
| 又 中 | 一十三元五 |
| 坤甸白椒上 | 一十九元 |
| 又島椒上 | 一十三元 |
| 三 椒 | 二十一元五 |
| 日本坡島上 | 十四元五 |
| 又椒行 | 十四元五 |
| 新白椒上 | 二十二元 |
| 又島椒上 | 一十四元五 |
| 半 有 | 一十二元八 |
| 一號咸千 | 十元零九 |
| 二號榕千 | 十元零四 |
| 三號榕千 | 十元半 |
| 坡硼粧粉上 | 五元一 |
| 又鉅粉上 | 五元零八五 |
| 越南硼粧粉上 | 五元一 |
| 又 中 | 五元零八五 |
| 新圖粧粉上 | 五元零八五 |
| 中 粒 | 十五元 |
| 幼 粉 | 十三元七五 |
| 丕 | 十元三七五 |
| 一號花粉乳 | 四角六占五 |
| 一號白烟乳 | 四角六占五 |
| 二號烟花乳 | 四角四占 |
| 三號烟花 | 四角零五 |
| 吧生烟庄上 | 三角八占 |
| 一號光片 | 一角四占 |
| 二號光片 | 四角二占 |
| 甘蜜上貨 | 十二元二五 |
| 甘蜜開價 | 二十六元 |
| 三號赤甘蜜開價 | 二十三元 |
| 島甘蜜行開價 | 十三元七五 |
| 又甘蜜土庫出 | 十三元七五 |
| 廿二號粗花麵每担 | 十四元五 |
| 二六號粗花麵每 | 十四元二五 |
| 四十四號幼花每每担 | 十二元五 |
| 本坡和豐椰油小罐 | 二十九元 |
| 又 香 珍 庄 | 二十七元 |
| 本坡鐵土油每箱 | 七元七五 |
| 什土篩油每箱 | 四元九角四 |
| 月標土油每箱 | 四元七 |
| 鶴標土油每箱 | 五元七四 |
| 虎標土油每箱 | 四元九九 |
| 鷹標土油每箱 | 五元九 |
| 王帽標土油每箱 | 五元七角四 |
| 龍標土油每箱 | 五元九 |
| 簡[illegible]每箱 | 五元七四 |
| 吉蠻江沙 | 三角一占五 |
| 峇株白片每擔 | 二角八占五 |
| 坤甸半兒豬冬上 | 九元五 |
| 又 豬 箱 | 九元 |
| 砂勝越兒腦冬上 | 十一元 |
| 又 豬 箱 | 十一元 |
| 巨港冬半兒上 | 十二元 |
| 一號水牛皮每担 | 二十五元 |
| 二號水牛皮每担 | 二十元 |
| 一號赤牛皮每担 | 四十四元 |
| 二號赤牛皮每担 | 二十九元 |
| 一號鹿皮每担 | 五十七元 |
| 二號鹿皮每担 | 五十元 |
| 牛[illegible]每[illegible] | [illegible] |

▷請僑胞提倡國貨靈藥◁

上海粹華製藥廠出品

# 粹華杏仁精

除痰止咳之聖藥
潤肺平喘之妙劑
幫助消化爲飲食補助品
功效宏偉能以少勝多

**粹華杏仁精純粹國貨**
選擇我國北省上等杏仁除淨皮尖用機器去精粕煉精華製多次手續與時期始克告成故與別家不同故名曰粹華杏仁精

**粹華杏仁精功効之大**
潤肺散寒降氣行痰潤燥止咳解肌發除風濕種種功用不勝殫述

**粹華杏仁精主治各症**
痰喘氣急咳嗽痰湧痰飲瘰癧時行頭痛上焦風熱老年久咳

**粹華杏仁精常服之益**
我國人素不注意衞生故易罹咳嗽肺癆痰飲等症若能常服粹華杏仁精數滴能保身體健康肥人多痰服之尤宜便秘者臨睡或晨起服粹華杏仁精數滴能使大便暢快

**粹華杏仁精爲飲食補助品**
假如以冰糖和粉米湯中加入數滴卽成爲香醇滑香甘美適人心脾米粉作成各種點心加入粹華杏仁精數滴不但芳香且易消化其中如佳餚蔬止調水內加入數滴佐以糖卽成尤佳之杏仁茶以之饋客不獨愈表敬意亦且芳香適口別饒風趣

**粹華杏仁精品之識別**
本廠爲嗎啡諸君於識別及寄遞便利起見是以裝璜力求堅固紙盒面印有本廠全圖及紅心商標爲特殊之標識家居旅行不可不備遠道寄帶不致受損

**粹華杏仁精之服法**
以開水滴八入五滴至十滴冲淡飲之或加糖調融其味頗美加入牛奶水咖啡茶內無不適宜定價每瓶中銀四角

以上係略舉一端實屬美不勝述也如或不信請到本坡大馬路橋柏街口一百九十八號門牌上海粹華製藥廠駐新總經理宋志華號嘗試之方知言之不謬也其餘各種靈藥列如左

## 清血片

主治腸癰痔瘡黃疸腸風吐血便血肝胃氣痛二便秘結赤痢白痢裏急風火頭痛牙痛口舌糜爛鼻赤唇腫跌扑損傷瘀血未下小兒疳積腹脹時行瘟疫後餘毒未盡疥瘡濕毒楊梅結毒白濁下疳痲瘋大麻風疔毒赤遊丹毒瘡瘍濕毒肌膚搔癢婦人胎前產後小兒胎毒經來紫黑帶下色黃腥臭異常 定價每瓶中銀六角

## 粹華肺露

此露專治吐血咳嗽乾咳無痰久咳而成肺癆等症補而不膩涼而不寒爲潤肺金化痰止嗽之要藥 定價每瓶中銀四角

## 粹華治疫五滴水

驗方大有特效藥性安者不論何症先鋒氣味濃厚較痧藥勝藥水有天壤之別凡生無道家一經發痧非知言之非瀉泄送醫致人暑入任冷德則藥之民霍亂藥者有卅收中醫苦良心問心無此方收出售幸毋忽焉 定價每瓶中銀一角

## 金銀花精

功能清熱解毒止渴生津清血癬瘡因濕治皮膚諸病對於一切症皆無上之宜不特內服有效而外搽一切無名腫毒及洗滌己潰瘡口尤奏奇效 定價每瓶中銀六角

## 儲精丸

精氣神乃人身之三寶惟三者之中尤以精爲要精神生氣不由精而精足神足則氣充而精旺氣足身體不足年病精不足則不得強身享高年而精不足之病藥者是精之精丸足以補之衰弱者服之性和平無烈性之藥乃延年益壽反老爲少之靈藥也 定價每瓶中銀八角

## 附告

本廠出品其他尚有各種靈藥不勝枚舉諸君欲知詳細或批發請函詢或到舖面接洽無不竭誠歡迎

上海粹華製藥廠南洋新嘉坡總經理處志華莊啟

本坡經售所 晉昌豐兄弟公司 萬川棧藥店 南洋大藥房 裕安堂藥店

外埠代理所 馬六甲競新書局 彭亨勞吻勤光公司 中

民國十二年四月三十日

---

## 第威德補腎丸

**中國統一矣**

▲東西南北。均同聲讚頌全球最之第威德補腎丸。刻由中華全國各處寄來調劑。均稱此丸醫治各種病症。功妙如神。誠爲導入康健快樂境地之聖品也。

▲上海大方醫院方菊影君來函云。本院用貴公司補腎丸。於治諸病者之功效甚著。伏希鑒察。

▲天津雷北區區官崔武臣先生來函云。余用補腎丸。以治腎病。早用服之。數日後卽癒。又患腰痛。服之十日。卽癒。誠效果神奇矣。

▲可南開封興業公司林東元先生來函云。余患腎虧之病。苦於藥石無效。服第威德補腎丸。使予有力。上海日報館陳守龍先生來函云。凡同受腎病者。驗以第威德補腎丸。

◎本公司尚有多數證書。均由中國各部寄來。因限於篇幅。不能盡錄。此乃證明第威德補腎丸爲對症之唯一靈藥。以下各症。如背痛。腰痠。風濕。腎痛。小便刺熱。石淋。白濁。床。以及各種腎病。

主治
背痛 骨痛 腰痛
風濕 腎炎 便濁
血毒 腎虛 腳瘋
膀胱失司 精神恍惚 膀胱有石
婦科諸症 神經痛 小兒尿床

價目
大瓶每瓶洋二元七角
小瓶每瓶洋一元五角五分
大瓶六瓶洋十五元
小瓶六瓶洋八元
大瓶裝藥一百粒
小瓶裝藥四十粒
購大瓶較爲便宜
如有疑問必請函詢
如有購假貨掛號失望恕敝公司不負責任

星架坡發賣處三六號 英發洋行

服第威德補腎丸後小便卽呈色或綠色此係藥力外表之現象卽證明藥已在體內收效實是直達腎部膀胱爲醫治功效之如尿色如故卽顯此丸快樂康健之兆

贈券
將此券剪下寄交本公司 叻埠 收 君 街 號
英發洋行啟附上郵票五分請寄下補腎丸樣品一份並附贈小書一本 叻 生常識 之衞

---

## 第威德補腎丸

**背痛腰痠已纏綿十載 ◎居然一旦全愈**

思背痛而終其命者。年計數千人。背痛腰痠。卽先兆也。故言腎之功用。首要清除體內毒質。若腎部衰弱。執行其所司。君必康健。苟腎部軟弱。或失其本部之常態。則君須受其害矣。於是腎病乃始。而背痛。骨痛。風濕。腰痠。腎痛。石淋。小便刺熱。小兒尿床。及不睡症。等亦是腎病之原。

▲凡有上述之任何各種病狀。服用第威德補腎丸。切勿宜延宕。蓋此唯一腎病靈藥。可能治療此症。試問近江峽也。

石叻立米業商業學校吳望濤君來函云余患背痛腰痠。已十年矣。腎部因極虛弱。甚至一病未愈。一病又起。所試各劑。均歸罔效。嗣見貴公司廣告。得索贈樣品一盒。服後腎效果非常。遂購一大瓶。僅服六粒。竟痛苦寂然。更強健多矣。因特縷述。聊申謝忱云云。

凡函索樣品者。請附郵票一角。寄至本公司。卽當將小書寄奉。並附贈券內。

主治
背痛 骨痛 腰痛
風濕 腎炎 便濁
血毒 腎痛 腳瘋
膀胱失司 精神恍惚 膀胱有石
婦科諸症 神經痛 小兒尿床

價目
大瓶每瓶洋二元七角
小瓶每瓶洋一元五角五分
大瓶六瓶洋十五元
小瓶六瓶洋八元
大瓶裝藥一百粒
小瓶裝藥四十粒
購大瓶較爲便宜
如欲購兩瓶必請掛號否則如有遺失恕敝公司不負責任

星加坡發賣處三六號 英隆洋行

服第威德補腎丸後小便卽呈色或綠色此係藥力外表之現象卽證明藥已在體內收效實是直達腎部膀胱爲醫治功效如尿色之如故卽顯此丸之快樂康健之兆

贈券
將此券剪下寄交本公司 叻埠 收 君 街 號 省
英隆洋行附上郵票五分請寄下補腎丸樣品一份並附贈小書一本 叻 生常識 之衞

# 正蜂巢標酒

可向下列酒商公會會員及各酒店處購得

新榮成　振源號　振源興　泰昌
永福成　協泰　源合興　新德豐
永康　?和隆　廣豐　?順
錦成　瑞興　會豐商店　振華興
永吉安　坤盛　亞社代理　錦昌
林和昌　乾元　綻發

民國十二年四月二日　啓

## 招徠廣告

▲請用世界最上等之美國平安剃刀
爲人使用。先以洋皂擦面然後遂以居列(Gillette)刀片輕上便可剃至安樂自然。此刀極爲剃毛剃後面部潤澤涼爽安無礙平。此刀剃近毛脚無傷面部之處價格平廉。所值無幾一刀片可用多次
居列(Gillette)新式具平安剃刀每套價目由十一元起碼
英國波士盾城居列平安剃刀公司披露
英一千九百廿三年七月八號

Gillette Safety Razor Co. Boston U.S.A.
Representatives: Muller & Phipps (Malaya) Ltd
Singapore.

Gillette KNOWN THE WORLD OVER

Brownie

巴郎利剃刀價僅二元
居列剃刀自本價過八元
於下之價目

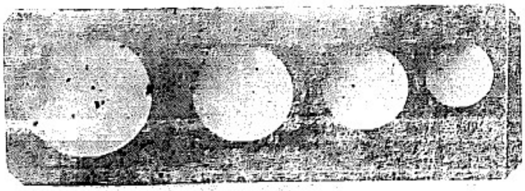
注意!!! 陳嘉庚廠新出世破天荒中國橡皮球登場矣

堂皇皇。廣告張。國貨登場。第一破天荒。橡皮球產南洋。價廉物美製法良。我愛國商販宜提倡。我愛國士女尤宜贊襄。歡迎樂購利權免溢外方。從此蹴踢場中大揚我國光。

中華民國十二年五月廿五日

南洋新嘉坡陳嘉庚公司樹膠製造廠披露

（各種大小橡皮球之式樣）





SURINA THEATRE

## 蘇靈那影戲

頭場第七點半開演
第十六個之妻　共五幕
二場第九點半開演
迷之眼　共五幕
土耳其之奇劇
最近時事新劇
▲每逢星期六星期日日間演自下午三點半起至六點止



Gaiety Picture Palace

## 芭蕉路太師公廟前牙池電影戲

敬者茲有獅?影動大家主持於是昌未實得力即芭蕉路下得力之時所處戲園開演該處四人稱爲廿公加薄者戲園之內大加陳設電扇電燈均爲足備所有看戲之場遊息之所莫不安爲布置可謂意呼用新鮮任人所擇暨愉無?敘將號所演各劇大意列明於左

▲頭場七點半開演
發現秘密　第四五六本
▲二場九點半開演
蝴蝶人護防汝婦　共六幕

英一千九百廿二年正月三號
小坡芽籠路牙池電影戲園啓



◆注意◆

荷蘭公司專理火燭及洋面保險生意格相宜賠償快捷諸翁光顧請移玉至嗎吉實得力門牌壹百一拾七號至一百二十一號此佈

英一千九百廿二年三月十八號

HOOGLANDT & CO.

INSURANCE

117/121 Market Street
Singapore

本坡要聞

## ◎英國海軍部裁減軍費

實得力西報載二十一日英京電云。英國海軍人員，自一九一三年以來。雖已減少六萬人之多。但薪金餉項。則增加至五百萬鎊以上。故此次議院中。海軍預算特別委員會之報告。曾主張將長官兵士之俸給。重行訂正。并主張將海軍行政部改組。該報告又謂。現時海軍俸給。除餉額之風俸與結婚之津貼外。實已增加百分之一百二十。而尤以總司令部之費用增加爲大。例如戰前海軍醫官三人之薪俸。爲四千鎊。今則四人之俸額。增至八千磅。又前此在格蘭威隆之會計兼圖書館員一人。其薪俸爲三百磅。今則增至一千磅云云。

## ◎香港政府對於粵省戰事籌款之態度

香港訊。本港德臣西報載稱。外間喧傳港政府對於港人籌款。以資助粵省相爭之兩黨。無論其爲軍事或慈善之用。俱阻止之。本報(西報)訪員。昨向夏華民政務司探詢港政府之眞實態度。司憲答。港政府對於粵省兵爭。絕對中立。如公然籌款以資助。任何黨派。皆在所必禁。至於向本署領取執照。以舉辦爲某種籌款之事業。更屬不成問題。非各公會會員之自願捐薪助餉。苟非公然集捐。或加以强逼者。本司斷不干涉。至謂政府阻止捐助慈善事業之說。實屬大謬不然。救濟粵省兵災之籌款。如由有名譽之團體舉辦。政府絕不反對之。東華醫院現已設法輸運米石等物。與遭兵燹之災民。但最善之辦法。在能將賑品交與所欲救濟之人。倘於此點得有保證。政府或將如往日政策。捐款以資助之云云。

## ◎中國人口之新調查

上海訊。本年三月十日上海經濟新聞譯載英文通告。據全國總商會報告。我國近來之人口。大致如下。

一九一三年(民國二年)與一九一四年(民國三年)各四萬四千一百九十八萬三千人

一九一五年(民國四年)與一九一六年(民國五年)。各四萬四千五百八十七萬三千人

一九一七年(民國六年)一九一八年(民國七年)一九一九年(民國八年)各四萬二千九百四十萬五千人。

一九二〇年(民國九年)四萬四千〇九十三萬四千人。

一九二一年(民國十年)四萬四千三百三十三萬二千人云。

## ◎吉隆坡公衆衛生教育董事對於清滅鼠疫之通告

(吉隆坡訊)吉隆坡自發生鼠疫以來。傳染者甚衆。坡中公衆衛生。董事。以鼠疫一症。最爲危險。因特刊佈通告。俾居民知所慎防。使此症遠爲消滅。其通告云。瘟疫乃鼠病。由鼠傳染一鼠至別鼠。當鼠死了時。其蝨則離去該鼠。若有別鼠相近。則寄附其身上。若無鼠相近。其餓蝨則寄附於畜牲。或寄附於人。若疫鼠之蝨咬人。該人則傳染瘟疫。切勿用手摩觸鼠及死鼠。須用鐵鉗鉗之。及用煤油淋之。以殺滅鼠蝨。鼠極危險。因其傳染瘟疫也。務宜將其滅絕。其法如下。(一)整頓屋內。使鼠不能安居。(二)除去所有鼠窟。清除屋內之隅角。及燒去擸㩐。(三)貯放食物。使鼠不得相近。(四)畜養貓犬。爲鼠之天然仇敵。(五)設放捕鼠機。鼠蝨生於暗處之擸㩐及塵垢。若無鼠蝨則無瘟疫。殺滅鼠蝨。須要地方潔淨整齊光明及通風云云。凡講求公衆衛生者。不可不注意也。

## ◎三餘夜學校添授英文及開一次燈謎娛樂會預誌

(無我投)本坡三餘夜學校。自遷劍邦路頭協泰昌樓三樓後。校務宏暢。空氣殊佳。該校友熱心教育。自創以來。對於教育設施。進步極速。未届三個月。學生人數已達四五十名。初祇漢文一科。近又添授英文科。以便求學者選擇。因機關課數日多。學生向屬寥寥。迨日招生廣告未頒所致。聞該校英文教員。學識頗深。解述文法。殊爲明晰。想有志求學英文者。必接踵而至焉。該校校友因每星期日休息。無以消遣。故每星期日有講演會、燈謎會各種之娛樂。招集文人雅士。討論文學、娛樂。是亦交換智識之良方也。聞本星期(廿四)下午七點半。又開第二次燈謎會。想届時更有一番熱鬧云。

## ◎東婆羅洲煤油有限公司將在叻設立代售處

東婆羅洲煤油有限公司(The EStasta Borneo Company Ltd.)。所營煤與油二項之營業極大。其總公司設在荷蘭之亞姆斯特丹。煤與油之礦地。則皆在荷屬東婆羅洲三馬林達之區域內。探悉該公司擬將其煤油二項產物。輸入海峽殖民地。以廣銷路。其總代售處。設於爪哇之葛特夫勸登。新嘉坡之代售處則爲福茲公司(Messrs Borsfund Company)。以後當可按時輸入。查該公司所出之煤。所含品質純美。灰燼水分。皆極微少云。

## ◎本坡電報公司之息利

探悉本坡電報有限公司(即大東水電局)之報告。該公司。本年第一季中臨時股息。爲每股五先令。且又一切照提…

## ◎今日之樹膠行情

本日(六月廿三日)早接叻商會樹膠相商行情報告本坡標準白煙綢之價格。買主方面爲四角六占又四分之一。沒貨出云。又本坡標準薄花膠之價格。買主方面爲四角六占。賣主方面爲四角六占又四分之一。七月之期貨。買主方面爲四角六占又四分之一。賣主方面爲四角六占又二分之一。七月九月之期貨。買主方面爲四角七占又二分之一。賣主方面爲四角八占。十月十二月之期貨。買主方面爲五角一占。賣主方面爲五角一占又二分之一。明年一月三月之期貨。買主方面爲五角二占又二分之一。賣主方面爲五角三占。倫敦之標準薄花膠之價格。賣主方面則爲一先令一便士又四分之三。市況靜寂云。

## ◎郵務消息

法國郵件。將於星期日抵埠。係由煙筒公司。奧多利古士號所載之英國郵件。可望于下星期三日(本月廿七日)抵叻。　輪船公司寄瓦號所載運之英國郵件。昨早九時十五分。已抵檳城。本坡郵件。將由火車運叻。各處信件可於今早九時四十五分派發云。

## ◎摩托車傷人 三則

駕駛第二千三百八十一號摩托客車之華人某。昨在二堂被控。因本星期三日在武吉地馬律駛車失慎。致將車撞翻。乘客數人。皆受微傷。據該車夫云。於失事以前。車內忽有煤油布發火。故致特將車駕停路傍滅熄之。云云。判官准彼以五十元担保在外候審云。

又有摩托車夫吉寧人某。因在三馬路與梧槽律之路口。因駛車過促。致將一人力車撞倒。乘客受傷。乃被控於二堂治罪。後法官判罰銀十五元。另加賠償傷者之醫藥費云。

又有一華人老嫗。前日下午在實籠岡律被第一千一百五十六號之摩托客車撞傷。乃由差將車夫拘入名堂立案。夫亦拘拿到二堂。老嫗則登時舁往醫院醫治。該案須延期一禮拜後再審云。

## ◎妻控夫案

土生華人洪瑞昌。曾被其妻在法庭控告。已於前日過堂。法官錄取兩造口供後。宣告展至二十五日再訊。先是洪某曾由法庭判令其每月以五十元供養其妻。未幾因洪爽約。致再被其妻控告。法官乃判洪監禁一月。後洪不服。又行上控。高等庭乃將此案發還。再行詳訊。據洪與其妻。業經離析十年之久。至數月前。其妻方請其夫供養。其時洪因經濟困難。無力依法庭判令繳納供養費額。現雙方皆聘有律師。代爲辯護云。

## ◎法網雜述

華人李祥和。曾任英屬北婆羅洲毛律師初級法庭之書記。因失信吞款二千四百七十八元之故。曾逃至叻。但該埠警廳。已四出偵察。並有文至新嘉坡警廳。請爲代緝。卒於日昨被本坡警察拿獲。隨在三堂過堂。法官略爲詢訊。即判將其押回原地辦理云。

# 來件

## ◎關於北京僑務局報告清華學校之公函(三)

▲清華學校特設捐款學額入校暫行簡章。

第一條　凡各省及團體或個人。捐助清華學校開辦一萬元之經費。應准其保送學生一名。多則遞加。

第二條　各省及團體或個人特捐之學額。均須按照校章考試入校。如第一年無及格學生。可將學額留爲次年補送。

第三條　來校試驗時。如能插班。即歸正班肄業。倘或程度稍差。年齡相符(十六歲以下)。應歸特別預備班肄業。

第四條　繳納捐款之學額。如來校試驗後。應歸特別預備班肄業者。每年須另繳特別學費一千零五十四元。俟補入正班時。應即停繳。

第五條　此次學額每年定二十名。凡捐鉅款者。每年至多送二名。保送之先後。以款項到校之程序爲準。

第六條　學生入校時間。須在學年開始之時。應學校之試驗。并填具入學志願書。經本校核准。方能肄業。

第七條　入校時。所有學生應繳各費。仍須一律照繳。

第八條　入校後。如有半途自請退學者。所繳特捐。概不退還。

第九條　如因考試不及格。或其他原因。由校除名離校者。除按照在校年期。應繳特別學費數目扣除外。餘可發還。

第十條　學生前條之規定。未能畢業。如各省各團及家屬。願留學額則照補繳在校年期扣去之數。方可留額。

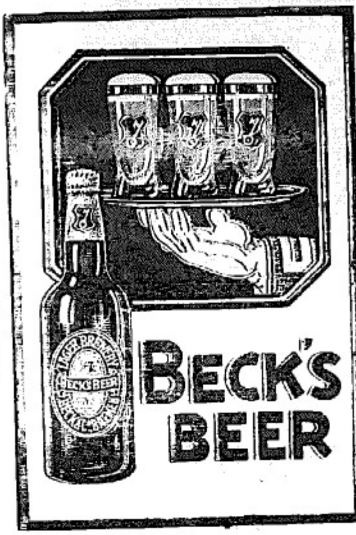
第十一條　在校一切待遇。與校內學生相同。務須遵守本校章程。

第十二條　如有志願入校不繳一萬元之特捐。而每年特別學費一千零五十四元者亦可准其保送學生一名。考試入校肄業。惟不得有留額之資格。

第十三條　本簡章所定學額。至捐款滿二百萬元之日。即行取消。

(完)

# KUNCHI BEER.




○鎖匙標烏酒德國土產

唯一經理人寶得力爪亞商務公司

一百十四號門牌

SOLE IMPORTERS

## N. V. Straits Java Trading Co.

No. 114, Cecil Street,

SINGAPORE.

# "NY CARLSBERG" BEER.

卡士堡烏密酒

大坡代理

馬六甲蔴坡芙蓉彭加蘭及伊亞沙直有限公司

吉蘭丹炳盛公司 吉隆坡夏蘭公司

居鑾萬泰隆

民國十二年五月十七日

Sole Agents.

Sime Darby & Co., Ltd.

Malacca, Muar, Seremban, Pengkalen Kempas.

Beng Seng & Co.

Kelantan.

Hallam & Co.

Kuala Lampur

Ban Thye Leong & Co.

Kluang

Sole Importers

## The East Asiatic Co., Ltd.

7B D'ALMEIDA STREET.

SINGAPORE.

◎平益號◎

代理上海科發大藥房各種補品

設在星洲大馬路門牌八十一號

腦是一身之主要得身強須補腦力人腦中有強腦質(Phosphore(譯音寶燐)實爲腦力之本源

假如人在嬰胎中就得補腦之品將強腦質補足腦力發育一生康強所以孕婦小兒皆宜常服**強慧米**

人生無一日不用腦故多傷腦力而飲食中少含補腦之品故一到中年百病叢生凡神衰健忘夢遺腦虛氣弱失眠等症總是腦質受傷的現象

科發藥房想最新醫藥與化智識製成的人工強腦質與人腦中天然強腦質一般無二德國名醫家哈格(Haer)曾說(一個有強腦米能治萎弱腦胸乃補之最要料與每日三餐一般重要)其性質王道功力純正甘甜可口婦女老幼無不咸宜老用腦力之人尤宜按日常服

**強慧米** 小瓶二元 大瓶三元五角

民國十二年二月二十日

平益號啓

AMERICAN DRUG CO.

(SHANGHAI)

PROPRIETARY PREPARATIONS STOCKED AT

PHENG YICK STORE

81, SOUTH BRIDGE ROAD,

SINGAPORE.

sole Agents For:

SINGAPORE, MALACCA & JOHORE.

# 艾羅醫生補腦汁

人人服常 知身體康健

### 主治各症

一治頭部腦氣筋不足常患頭昏頭痛
一治眼部腦氣筋不足患瞳人大小內瘴昏花
一治耳部腦氣筋不足耳內閉塞耳鳴耳聾
一治婦女子宮內之腦氣筋不安赤白帶下經期
一治肢腦氣筋不足手足麻木半身不遂
一治肺內腦氣筋不足肺主呼吸不順有咳嗽
一治胃中腦氣無力消胃主消化全仗腦氣筋

### 艾羅療肺藥功用錄

肺在藏腑最嬌故嫩治之亦較藏腑爲難本醫生審出人身凡肺病必全藥皆枯而人始不起苟有三二葉未痿者尚能生旺藥補救去腐生新肺氣依然完好此藥功用偏重能力甚大肺氣不足服之立見肺經受傷服之立愈初起之咳△日久之咳△以及寒咳燥咳濕鬱之咳虛損之咳一切咳證(凝黑色者亦治)久遠咳血(紫黑色者均治)一切核痰嗽等重雜症由肺部出者無不統治功效甚著具有不及詳錄者將主治各症備列於后

一治初起傷風之咳△
一治寒痰濕鬱之咳△
一治火鬱咳△
一治天行時疫之咳△
一治肝風爍肺之咳△
一治腎虧之咳△
一治小兒各種咳△(小兒痰鷄咳均治)
一治少年各種咳△(少年治傷色勞傷成癆者服之即愈)
一治肺痿肺癰五色雜痰
一治內咳咯血(血絲塊血紫黑色者均治)
一治喉癢咳△
一治喉乾咳△
一治肺氣虛咳△
一治無痰乾咳
一治藏腑虧損之咳△
一治老人各種咳△(一老年百脈皆衰胃火不旺咳△尤多)
一治咳△成癆咳不停雜者盜汗骨蒸
一治因咳遺精小便不禁或因咳而便
一治嗜烟傷肺久咳△香煙嗜鴉片陸△代咳

南洋總代理石叻 峴羅會豐商店